

# Beeke Kurier

Die kleine Monatszeitung aus Scheeßel und umzu

LINUS WITTICH Medien KG  
epaper.wittich.de/5307

Ausgabe 10 | Freitag, 25. Oktober 2024

**KLEE**  
BAUMASCHINEN

Miete/Tag  
125,- €  
zzgl. MwSt

**RAD-LADER**  
2,5 t

0172 / 163 786 - 9  
www.klee-baumaschinen.de

**thermoland**

Ihr Partner für:

- HEIZUNG
- SOLAR
- LÜFTUNG
- SANITÄR
- BÄDERSTUDIO
- KUNDENDIENST

Besuchen Sie gerne unseren  
ONLINESHOP

Thermoland Kröger GmbH | Knickchausee 1  
27356 Rotenburg W.  
www.thermoland.de

## Halloween-Shopping

Gruselig bummeln am 25.10.2024 in Scheeßel

**WENN**  
ihr Familie seid,

**DANN**  
sind wir eure  
Versicherung.

**JETZT RUNDUM ABSICHERN**

Mehr Infos auf [familie.vgh.de](http://familie.vgh.de)



**Jörgen Klee e.K.**  
Bahnhofstr. 3  
27383 Scheeßel  
Tel. 04263 93160



**Mario Witt**  
Bahnhofstr. 3  
27383 Scheeßel  
Tel. 04263 93160



**Kai Matthies**  
Zevener Str. 1  
27383 Scheeßel  
Tel. 04263 912666

Finanzgruppe

**VGH**  
fair versichert

GLYNT PRODUKTE JETZT  
AUCH ONLINE BEI UNS  
KAUFEN

**HEAD**<sup>®</sup>  
SPA



HEAD SPA® Große Straße 6, 27383 Scheeßel, Tel.: 04263/30 28 313 [www.headspa.de](http://www.headspa.de)

# Liebe Leserinnen und Leser,

Sind sie schon in Vorweihnachtstimmung? Fiebern Sie bereits den Weihnachtsmärkten entgegen? Das hat an dieser Stelle und vor fast genau einem Jahr Ulla Heyne gefragt. Wenn ich diese Fragen heute erneut stelle, dann sind die Bedingungen für Vorfreude und Lust auf Weihnachtsmärkten andere als noch etwa 12 Monaten. Neue Sicherheitskonzepte werden zur Anwendung kommen, neue Verordnungen treten in Kraft. Es wird verboten sein, Messer oder Pfefferspray in der Tasche zu haben. Klingt streng, aber ist nach den vielen Vorfällen auf Märkten, Konzerten oder in Innenstädte wohl erforderlich. Noch mehr Polizei wird uns umschwärmen, Sicherheitsdienste haben Hochkonjunktur.

Also zu meinen ausgewählten Weihnachtsmärkten werde ich gehen, ich will vorweihnachtliches Flair erleben, Freunde treffen und vielleicht sogar kleine Geschenke einkaufen. Werde ich dabei an die neuen Regeln denken, die Augen offenhalten, mich vorsichtig

als sonst bewegen? Ich glaube nicht, denn ich vertraue unserer Polizei, den Sicherheitsleuten und den Veranstaltern, die am Ende des Marktes eine positive Bilanz ziehen möchten. Aber ich habe überlegt, ob ich selbst zu Freude und Frieden beitragen kann. Also: Ansätze gäbe es da schon. Viele kleine Dinge können helfen, etwas Großes zu schaffen. „Mach dir keinen Kopp“, sagt der Kumpel am Stammtisch. „Das wird schon gut werden, weil: Am Ende ist immer alles gut“. Aber davon möchte ich mich nicht leiten lassen.

Also lasse ich ein wenig ab von der Grübelei und versuche mich in der Dichtkunst. Das lenkt ab und ich besinne mich selbst auf das, was mir in Sachen Adventszeit so alles einfällt. Nun bin ich zwar ein Heinz, aber kein Erhardt und daher werden meine Reime wohl nie in irgendwelchen Büchern stehen. Ich würde mich aber freuen, wenn die Zeilen dennoch einige Leser finden. Hier nun mein Gedanken in die Vorweihnachtszeit.

## Bald ist Weihnachten

*Der Weihnachtsmann, der arme Wicht  
schafft es in alle Häuser nicht.  
Drum sendet er von Haus zu Haus  
viel früher erst den Nikolaus.*

*Und wenn am Kranz ein Lichtlein brennt  
und jeder schnell zu Aldi rennt,  
dann mach dich bitte schon bereit,  
bist mitten in der Weihnachtszeit.*

*Du musst noch in den Keller steigen  
sonst wird der Partner dir was geigen!  
Denn die Geschenke müssen her  
viel schneller als die Feuerwehr.*

*Jedoch lasst euch nicht müde machen.  
Wir haben doch fast alle Sachen.  
Wir wollen an die Kinder denken  
und lieber die, als uns beschenken.*

*Advent ist eine schöne Zeit  
Wer freut sich nicht, wenn es mal schneit?  
Wir müssen leben mit der Zeit,  
die wenig Freude hält bereit.*

*Wir wünschen allen Kranken Glück.  
Kommt doch gesund zu uns zurück.  
Gemeinsam lasst uns Party machen,  
ein Bierchen trinken und auch lachen.*

*Denn Lachen ist, weiß jeder Lump,  
für alle schön und so gesund.  
Wir freuen uns wie jedes Jahr  
mit unsrer großen Freunde-Schar.*

In diesem Sinne

Eine schöne Adventszeit

Ihr Heinz G. Gehnke



# Haarige Rubrik

- Anzeige -

## In fremden Revieren wildern

Liebe Leserinnen und Leser, verzeihen Sie es mir bitte, wenn ich zu Beginn dieser Kolumne einen Spruch zum Brauchtum der Jägerschaft zitiere und dieser (im nachfolgenden Zusammenhang) vielleicht nicht ganz passend und respektlos erscheinend - vielleicht aber auch nur auf dem ersten Blick.

Das Brauchtum: „Ein Jäger, der kein Brauchtum pflegt das Wild nicht füttert und nicht hegt, der nur zum Schießen ist im Wald, nicht richtig anspricht eh'es knallt, gewissenlos lässt Nachsuchen sein, gibt besser ab den Jägerschein. Wer sinnvoll Flint' und Büchs' benützt das edle Stück vorm Raubzeug schützt, dem Wilderer das Handwerk legt und stehts nach bestem Vorbild hegt, das Wild vorm Hungerstod bewahrt; der lebt nach rechter Waidmannsart.“

Der Arbeitnehmermarkt befindet sich im Wandel, und so überrascht es nicht, dass inzwischen auch branchenübergreifend um Arbeitskräfte gebuhlt wird - dies ist weder neu, noch verwerflich. Dennoch erhitzt derzeit ein großer Discounter, mit einer Medienkampagne, die Gemüter des Handwerks.

In einer „Quereinsteiger gesucht“ Kampagne, spricht ein namhafter Discounter - für den ich hier keine Werbung machen möchte - gezielt Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter anderer Branchen an. Darin geraten Gärtner, Bäcker oder eben auch Friseure in die direkte Ansprache. Und laut dieser Kampagne, bekommt Kristin „jetzt“ alles gebacken, Sabrina hat „endlich“ ihr Leben umgestylt und Sacha freut sich „einfach“ über ein Lächeln und ein Dankeschön von den Kunden.

Während (nicht nur) der Zentralverband des deutschen Friseurhandwerks zu Respekt vor jedem Beruf aufruft und eine eigene Kampagne startet, kursieren derweil lustige Beiträge in den sozialen Netzwerken, die diese Kampagne ordentlich durch den Kakao ziehen. Die erwähnten Aussagen der Quereinsteiger machen mich allerdings wirklich betroffen - aber ich stelle mir inzwischen auch andere Fragen.



Hier einfach einmal ein paar Fakten:

In allen Gewerbegruppen waren 2023 weniger Personen tätig als 2022. In den Handwerken für den privaten Bedarf sank die Zahl der Beschäftigten mit 3,5 Prozent am stärksten. Bundesweit gab es 5.864 Abgänge in der Friseurbranche, dem gegenüber stehen nur 5.784 Zugänge. In der Umsatzgrößenklasse bis 125.000 EURO bewegen sich (laut statistischem Bundesamt) etwa 70 Prozent aller Salons - ob hier noch ausgebildet wird/ werden kann, darf bezweifelt werden.

Aufgrund der Kleinstunternehmerregelung wird bis 22.000 Euro keine Umsatzsteuer abgeführt - damit werden jene bevorteilt, die ihre Preise exklusive 19 Prozent Umsatzsteuer kalkulieren und anbieten. Diese „Salons“ machen schon rund 30 Prozent der Friseurunternehmen aus - Tendenz steigend. Was mich bei der Faktensammlung zu dieser Kolumne jedoch noch mehr erschrocken hat, ist dass 2023 rund 20.430 Friseur:innen arbeitslos gemeldet waren - hallo, (nicht nur) unsere Branche sucht händeringend nach Mitarbeiter:innen!

Von Monika Kühn-Georg soll folgendes Zitat stammen: „Oft müssen wir weit ausholen, um die nächstgelegene Lösung zu finden.“ Ich lasse das einfach mal so stehen...

**Carsten Gehse -  
Team HEAD SPA®**

PS. Friseur:innen Stylen Sie gerne (auch für ein neues Leben) um, Backen müssen Sie sich Ihre Zukunft selbst - aber, alle Handwerker:innen erfreuen sich über ein einfaches Lächeln, als Dank, von Ihnen;-)



# Jagdpächter bitten um Rücksicht

## Weidezaunlitze kann Gefahren bergen

Die Jagdpächter im Revier Scheeßel 1 wurden kürzlich von der Polizei-dienststelle Rotenburg informiert, dass Angler ein „Reh“ mit einem Volleyballnetz über den Kopf in der Nähe der Wümme in der Vareler Heide gesichtet hätten. Daraufhin durchsuchten die Jäger den entsprechenden Revierteil und fanden einen Damhirsch, der sich an einem tiefhängenden Baumast mit einer Weidezaunlitze im Geweih so eingedreht verfangen hatte, dass ein Entkommen nicht mehr möglich war.

Der Hirsch konnte nur durch einen Fangschuss erlöst werden. Nach Sichtung einer in der Nähe befindlichen Wildkamera wurde festgestellt, dass sich der Hirsch bereits einige Tage samt Weidezaunlitze im Revier aufgehalten hatte.

Besonders fatal ist, dass die Revierpächter im Nachhinein erfuhren, dass im Nachbarrevier eine Pferdehalterin einen

im Zaun verfangenen Hirsch losschnitt, um ihn zu befreien. Das Tier entkam mit der Zaunlitze im Geweih. Der Hirsch durchquerte die Wümme mit völlig im Geweih verwickelter Litze und etwa 15 Meter langer Schleppe. Er quälte sich vier Tage lang mit der Behinderung, die dazu führte, dass er keine Äsung mehr zu sich nehmen konnte. Letztlich verding er sich an einem herunterhängendem Buchenast.

Ohne den fremden Hinweis auf die Situation wäre der Hirsch qualvoll verendet. Der Appell der Jäger ergeht erstens an Pferdebesitzer, deren Umzäunung der Weiden straff zu verspannen und zweitens an die Verpächter von Weideland, dafür Sorge zu tragen, dass alte Zäune abgebaut werden. Es ist bereits der zweite Damhirsch innerhalb von sechs Wochen, der sich in Weidezaunlitzen einer Pferdeweide verfangen hat und erlöst werden musste.



Hirsch in Zaunlitze verfangen

Foto: Jagdpächter



## Der Space Star

Jetzt bei uns!



Noch stylischer als **Sondermodell Select**

Space Star Select 1.2 52 kW (71 PS) 5-Gang

Bei uns nur **12.990 EUR<sup>1</sup>**

- ▶ 6,2" Infotainment-System
- ▶ Bluetooth®-Schnittstelle mit Freisprecheinrichtung
- ▶ Digitaler Radioempfang (DAB+)

- ▶ Klimaanlage
- ▶ USB-Schnittstelle
- ▶ Zentralverriegelung und Funkfernbedienung



## Hartmut Berger

### Elektroinstallation

Zevener Straße 13 a · 27383 Scheeßel  
Telefon 04263 / 9 45 45 · Fax 9 45 47

Große Straße 22 · 27383 Scheeßel  
Telefon 04263 / 49 04



Mit uns stehen Sie nicht im Dunkeln.



### Termine nach Vereinbarung

- Krankengymnastik
- Massagen
- Manuelle Lymphdrainage
- CMD (Kiefergelenks-Therapie)
- Fango-/ Moor- Packungen
- Krankengymnastik ZNS

Scheeßeler Strasse 1  
27383 Scheeßel-Westervesede  
Tel. 04263 6756883  
www.diephysioschmiede.de  
Mail. diephysioschmiede@gmx.de

5

JAHRE  
HERSTELLER  
GARANTIE\*

\*5 Jahre Herstellergarantie bis 100.000 km, Details unter [mitsubishi-motors.de/herstellergarantie](https://mitsubishi-motors.de/herstellergarantie)

**Space Star Select 1.2 52 kW (71 PS) 5-Gang** Energieverbrauch 5,0l/100 km Benzin; CO<sub>2</sub>-Emission 113 g/km; CO<sub>2</sub>-Klasse C; kombinierte Werte.\*\*

\*\*Die nach PKW-EnVKV angegebenen offiziellen Werte zu Verbrauch und CO<sub>2</sub>-Emission sowie ggf. Angaben zur Reichweite wurden nach dem vorgeschriebenen Messverfahren WLTP ermittelt. Weitere Infos unter [mitsubishi-motors.de](https://mitsubishi-motors.de) 1| Unser Hauspreis, freibleibend.

---

Autohaus  
**BRUNKHORST**

**Autohaus Brunkhorst GmbH**  
Schoolbrink 15  
27383 Scheeßel-Hetzwege  
Telefon 04263/4008  
[www.autohaus-brunkhorst.de](https://www.autohaus-brunkhorst.de)

# Fast 30 Jahre erfolgreich aktiv

## Das Immobilien Kontor hat Gründe zu feiern

Schon im kommenden Jahr feiert das Immobilien Kontor ein besonderes Jubiläum: 30 Jahre erfolgreiche Tätigkeit in der Region. Vor zwei Jahren wurde der neue Standort in der Zevener Straße bezogen, und seitdem hat sich einiges verändert. „Das Büro wird nicht nur stärker wahrgenommen, sondern die Kunden kommen auch häufiger zu Besuch und das ist ein wesentlicher Unterschied zum alten Standort, wo dies seltener der Fall war“, freut sich Karsten Lüdemann.

Insgesamt fühlen sich die Immobilien-Fachleute unter der neuen Adresse bestens aufgehoben und pudelwohl. Besonders genießt es das Team, mitten im Geschehen zu sein und das lebendige Umfeld hautnah zu erleben. Doch nicht nur unser Unternehmen feiert einen runden Geburtstag: Auch die geschätzte Mitarbeiterin aus der Verwaltung, Sabine Kregel, die von Anfang an dabei ist, wird ebenfalls im kommenden Jahr ihr 30-jähriges Betriebsjubiläum begehen. Das Kontor ist stolz darauf, so lange auf die tatkräftige Unterstützung der Mitarbeiterin genießen zu dürfen. Natürlich wird auch in diesem Jahr das Schaufenster an der Zevener Straße passend zur Halloween-Saison am 25. Oktober wieder gruselig dekoriert. Diese Tradition begann während der Umbauphase



Blickfang: Das Haus der Immobilienleute

Foto: Immobilien Kontor

des neuen Standorts und hat sich seitdem zu einem echten Highlight entwickelt. Jedes Jahr überrascht das Team die Besucher mit neuen, schaurigen Details, die Jung und Alt gleich

ermaßen begeistern. Zusammen mit den Nachbarn - VGH, Hörakustik Jarchow, Tattoo Art, Beeke Blooms & Art und dem Ofenhaus Scheeßel - wird Karsten Lüdemann mit seinen Leuten in diesem Jahr auch vor Ort sein und sich freuen, mit den

Kunden ins Gespräch zu kommen. Im Bereich zwischen dem Immobilien Kontor, Jarchow und der VGH wird es also spannend. Viele neugierige Besucher werden erwartet und so kann die Veranstaltung eigentlich nur gelingen.



Spaß muss ein.  
Grusel im Schaufenster



ImmobilienKontor

☎ 04263 9300-0  
IMMOBILIEN-KONTOR.DE

MARKTERFAHREN  
IN DER REGION

seit 1995

ENDLICH WIEDER  
GRUSELZEIT!

Haben Sie ausreichend Süßes im Haus?  
Am 25.10. ist Halloween-Shopping und wir sind dabei! Grusel-Deko, viel Süßes und immer auch ein bisschen Saures ;)

Professionelle Lösungen für  
Kälte- und Klimaanlage  
sowie Raumlufthygiene

Für den privaten  
und gewerblichen  
Betrieb

Jetzt kostenlos beraten lassen, für Ihre neue  
Klima- und Wärmepumpen-Anlage.

**BRAMMERLOH**   
KÄLTE • KLIMA • ENERGIETECHNIK

Helvesieker Weg 37  
27383 Scheeßel  
Tel. 04263/8183  
E-Mail: info@brammerloh.de

Niederlassung  
Offenser Weg 2  
27404 Heeslingen  
Tel. 04281/956740

Niederlassung  
21423 Winsen/  
Luhe-Bahlburg

www.brammerloh.de

# Der Tod fragt nicht nach der Herkunft

## Welthospiztag in der Fußgängerzone

Gemeinsam hatten sich die Hospizarbeit FideliuS, der Palliativstützpunkt, die Malteser aus Buxtehude, die Rotenburger Werke und Vertreter des

Hospiz „Zum guten Hirten“ in der Fußgängerzone versammelt um über das Thema „Und am Ende?“ aufzuklären. So wurde auch deutlich, dass Sterben

keine Glaubensfrage ist und dass Jeder irgendwann Jemanden braucht. Am Welthospiztag fand die Aktion statt, die zahlreiche Bürger doch nutzten, um

mit den Experten zum Thema Sterben zu reden. „Lieder haben immer noch sehr viele Menschen eine Schwellenangst zum Thema. Wir haben uns aber gefreut, dass doch einige Gespräche zustande kamen und dass wir die Gelegenheit hatten, gemeinsam über unsere Hilfsanbegote zu berichten“, sagt Johannes Scherling, Palliativ Care Fachkraft bei FideliuS in der Kreisstadt. Viele Information gibt es beispielsweise im Internet bei [www.hospizarbeit-fideliuS.de](http://www.hospizarbeit-fideliuS.de)



Gruppenfoto mit den beteiligten Organisationen

Foto: Heinz G. Gehnke

**Steinmetz Uhle**  
VOM HAND- ZUM KUNSTWERK

- GRABMALE
- BILDHAUERARBEITEN
- HAUS & GARTEN

Aktuelle Arbeiten sind auf meiner Homepage zu finden!

📍 Büschelskamp 25  
27383 Scheeßel  
☎ 0 42 63 - 6 75 96 02  
📞 0170 - 2 87 92 17  
[www.steinmetz-uhle.de](http://www.steinmetz-uhle.de)



© NABU/Peter Wernicke

**UNSERE ADLER BRAUCHEN HILFE**

Helfen Sie mit einer Patenschaft!

Infos:

NABU · Patenschaften  
Charitéstr. 3 · 10117 Berlin  
[www.NABU.de/adler](http://www.NABU.de/adler)  
Paten@NABU.de



11743

**Nordpeis**  
THE NORWEGIAN EXPERIENCE

Alle Kaminöfen von Nordpeis  
**-300€**

**HERBSTKAMPAGNE**

Alle Kamine von Nordpeis  
**-500€**

Die Kampagne gilt vom 16. September bis zum 31. Oktober 2024.

**Ihr Ofenhaus mit Kompetenz und Herz**  
Bremer Straße 9 · 27383 Scheeßel  
Tel. 04263 - 9 85 07 92

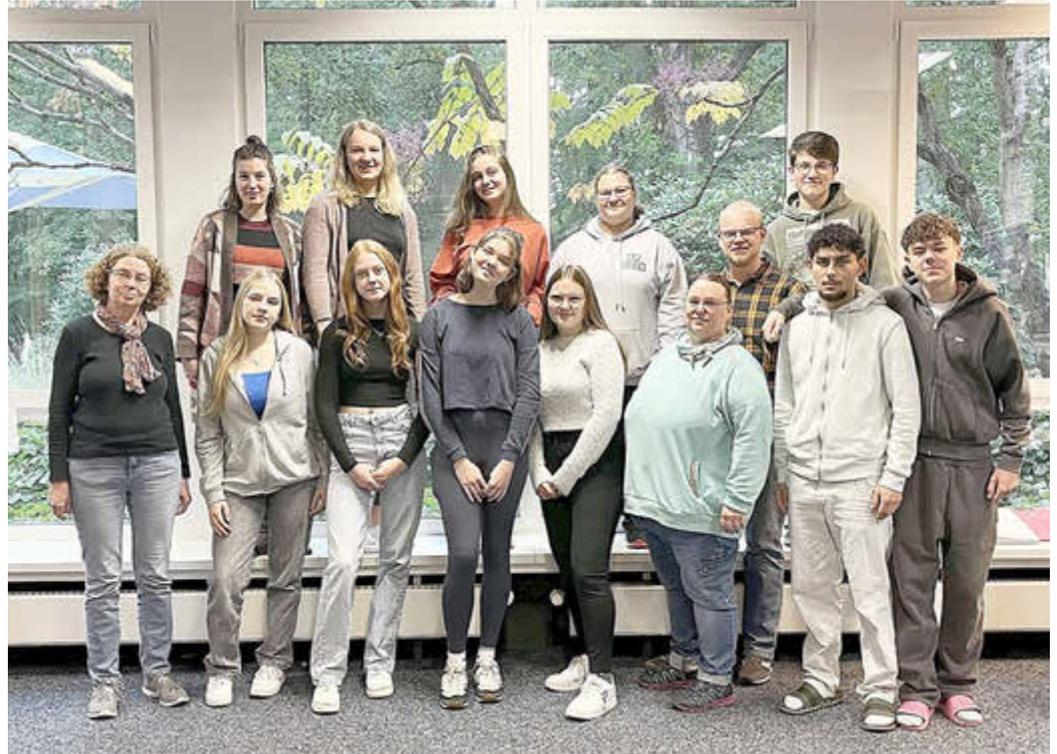
**das OFENHAUS**  
in SCHEEßEL  
[www.ofenhaus-scheessel.de](http://www.ofenhaus-scheessel.de)

# Juleica in weniger als einer Woche

Eine Gruppe aus Jugendlichen und Erwachsenen im Alter von 15 bis 48 Jahren hat in der ersten Oktoberwoche in der Jugendherberg Rotenburg eine Ausbildung zum Jugendleiter oder Jugendleiterin gemacht. Geleitet wurde der Kurs von Kreisjugendpflegerin Birgit Martens sowie Grundschullehrerin Wibke Gundelsweiler.

Die Ausbildung umfasste verschiedene Module, darunter Gruppenleitung, Konfliktmanagement, Spielpädagogik, Kindeswohlgefährdung und rechtliche Grundlagen der Jugendarbeit.

Neben der Theorie wurden auch viele verschiedene praktische Einheiten durchgeführt, beispielsweise Spieleabende, Gruppenarbeiten und Rollenspiele. Der Jugendschutz spielte ebenfalls eine große Rolle. Dies wurde durch den



Die Gruppe nach der Ausbildung

Foto: Landkreis Rotenburg

Besuch von Hauptkommissar Fred Krüger mit theoretischen und praktischen Einheiten verdeutlicht, wie zum Beispiel mit einem Rauschbrillenparcours.

mik war sehr angenehm und die Vorträge waren abwechslungsreich und interessant gestaltet. Ich würde den Kurs jederzeit wiederholen“.

Alle Teilnehmenden absolvierten den fünftägigen Kurs erfolgreich. Bei der Abschlussreflektion gab es durchweg positives Feedback. Teilnehmerin Hanna fand: „Die Gruppendyna-

Im nächsten Jahr wird die Juleica-Ausbildung erneut in den Herbstferien stattfinden. Weitere Informationen erhalten Interessierte bei Birgit Martens (Birgit.Martens@lk-row.de).

**LIPOSANA3<sup>®</sup>**  
be yourself - just better...

## DIE BEHANDLUNG MIT DEM SOFORTEFFEKT



Frequenzen, die unser Leben verbessern...  
...auf körperlicher Ebene bis hinein in unsere Zellen.

- Verbesserung des Stoffwechsels
- Unterstützung des Lymphsystems
- Figurforming
- Regeneration
- Aufbau der Tiefenmuskulatur
- Gewebestraffung
- Entschlackung
- Detox

**SALVERE**  
MEDICAL BEAUTY

Hauptstraße 12 • 27386 Brockel • Tel. 04266 / 955 88 59  
info@salvere-brockel.de • www.salvere-brockel.de

VERTRAUEN SIE UNS IHRE FENSTER AN:

## FENSTERFUCHS – GANZ SCHÖN CLEVER!

FENSTER,  
HAUSTÜREN &  
ZUBEHÖR

Tel.: 04261-818 350

[www.fensterfuchs-rotenburg.de](http://www.fensterfuchs-rotenburg.de)



**FENSTERFUCHS**

# Eine kleine Maus macht so viel möglich

## „Türen auf mit der Maus“ beim Heimatverein

Wer kennt sie nicht, die **Sendung mit der Maus**?! Das orangene Nagetier erklärt Kindern die Welt und ist beliebt bei Groß und Klein. Bei der bundesweiten Aktion „Türen auf mit der Maus“ war der Heimatverein Scheeßel auch in diesem Jahr dabei und hatte unter dem Motto „ZusammenTun“ mit großer Unterstützung der Beeksheepers 20 Kinder mit ihren Eltern zu einem Erlebnistag ins Heimatmuseum Scheeßel eingeladen.

Damit der große Steinbackofen auf dem Heimathausgelände die richtige Temperatur hatte, wurde dieser von Beeksheeper Klaus Widmann und seinem Heizerteam bereits am Vortag fachmännisch angeheizt. Ebenso wurde unter Anleitung von Ilse Riebesell und Annerose Rathjen vom Heimatverein im Schafstall auf dem Heimathausgelände alles für die Maus-Aktion vorbereitet. Als erster Programmpunkt stand das Bedrucken und Be-



Gruppenbild mit Kindern und Betreuer

Foto: Heimatverein

seiner Mutter. Als Highlight des Museumstags wurde als dritter Programmpunkt ein gemeinsames Kunstprojekt initiiert: Alle teilnehmenden Kinder konnten sich auf einem großen Banner mit einem Druck und ihrer eigenen Unterschrift „verewigen“. „Dieses Unikat wird alsbald im

Heimatmuseum Scheeßel in den Ausstellungsräumen zu bewundern sein“, freuten sich Museumsleiter Matthias Loeber und die Vereinsvorsitzende Elke Twesten über die rundum gelungene Veranstaltung: „Wie gut, dass wir die Maus hereingelassen haben!“



Lecker Pizza für alle

Foto: Heimatverein

malen von Leinen-beuteln auf dem Programm. Hier konnten die Teilnehmer/innen ihrer Kreativität freien Lauf lassen. Mit echten Modellen und Stofffarben wurden die aus der „Sendung mit der Maus“ beliebten Motive Elefant, Ente und Maus auf die kostbaren alten Stoffe aufgebracht. Hier war große Konzentration erforderlich, doch mit Unterstützung der versierten Blaudruckerinnen und Weberinnen wurden erstaunlich gute Ergebnisse erzielt. Mit vollem Elan ging es dann bei der großen Pizza-Beleg-Aktion zur Sache: Nach dem Ausrollen

der frischen Teiglinge wurden diese zunächst mit der beliebten, nach einem Geheimrezept von Ilse Riebesell, Spezial-Tomatensoße bestrichen. Je nach Geschmack landeten dann Pilze, Schinken, Paprika, Mais, Tomaten, Wurst und Käse auf den Pizzen. Diese wurden nach dem Backen von den glücklichen Pizzamachern wieder in Empfang genommen und natürlich auch gleich mit großem Appetit verzehrt. „Meine Pizza sieht toll aus, ich kann das wirklich sehr gut“, erklärte der glückliche Jenrik und präsentierte seine Pizza-Kreation stolz

Notarin und Rechtsanwältin  
DR. KATJA MINGAU

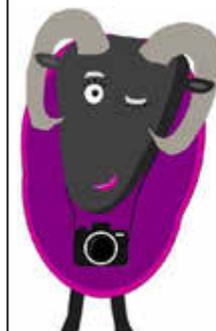


Notarin | Rechtsanwältin | Steuerberaterin  
Fachanwältin für Steuerrecht | Diplom-Kauffrau

Harburger Straße 59, 27356 Rotenburg (Wümme)  
04261 8400 676 | mail@mingau.de | www.mingau.de

## Fotoevent Heidekreis

Der Moment zum Mitnehmen



<https://www.fotoevent-hk.de>

✉ [Info@fotoevent-hk.de](mailto:Info@fotoevent-hk.de)

☎ 05191 929 542

📞 0151 1261 5679

# Die Gartensaison verlängern

**Der Herbst steht schon in den Startlöchern - und damit die Gartensaison vor dem Ende? Auf keinen Fall, und gemeint ist nicht nur die alljährliche Arbeit, die jetzt natürlich ansteht: Laub harken, Äpfel ernten, Technik einwintern. Denn wer gut plant und überlegt pflanzt, kann seinen Garten zu einem Ganzjahreswohlführraum machen. Gartengestalter und Gärtner von Eden Reinhard Wahlers aus Westeresch weiß, wie Gartenbesitzer ihren Garten auch im Herbst und Winter in voller Pracht genießen können.**

Als Gartengestalter mit Leib und Seele möchte Reinhard Wahlers Menschen für die Schönheit der Natur auch jenseits der klassischen Gartensaison begeistern. Dabei ist es ihm wichtig, seine Kunden auch für die Schönheit der Natur abseits der klassischen Gartenzeit im Frühjahr und Sommer zu begeistern: „Es gibt so viele Möglichkeiten, einen Garten auch im Herbst und Winter attraktiv zu machen, da wäre es wirklich verschenktes Potenzial, sich nur auf die warmen Monate zu fokussieren“, betont Wahlers.

## Durchdacht gepflanzt

Ein wichtiger Punkt, um einen Garten auch im Herbst und Winter schön aussehen zu lassen, ist eine durchdachte Pflanzenauswahl. Deshalb wählt Wahlers, der mit seinem Betrieb zu den Gärtnern von Eden gehört, Blühpflanzen auch nach ihrem Blühzeitpunkt aus: „Es gibt viele Arten und Sorten, die bis weit in den Herbst hin-

ein und sogar über den ersten Frost hinaus blühen“, so der Experte. „Mit einer geschickten Sortenwahl lässt sich ein Garten quasi ganzjährig zum Blühen bringen.“ Zu den Spätzündern im Beet gehören zum Beispiel Astern: „Die gibt es in so reicher Sortenauswahl, dass sie sehr vielfältige Akzente setzen können“, schwärmt der Gartenprofi. „Gerade in Kombination mit Gräsern ergeben sie tolle Herbstbilder.“ Apropos Gräser: Die meisten starten erst mit Beginn des Sommers richtig durch und bleiben dann bis weit in den Herbst hinein interessant. Aber auch Hortensien, die schon im Hochsommer ein Blütenmeer in den Garten gebracht haben, liefern tolle Herbstakzente: „Ihre leuchtenden Farben verblasen im Spätsommer zu wunderbar morbiden Pastelltönen, die noch lange schön aussehen“, so der Fachmann. Unkompliziert wie die Hortensie ist die Oktober-Margerite. Sie gehört zu den spätblühenden Stauden, wird mannshoch und eignet sich bestens für den Beethintergrund. Und tatsächlich gibt es sogar Pflanzen, die ausschließlich im Winter blühen: „Die bekannteste ist die Zaubernuss, die ihre gelben Blüten nur entfaltet, wenn das Thermometer knapp über null Grad zeigt“, nennt Wahlers ein Beispiel. „Aber auch der Winterschneeball sorgt für Blütenpracht noch vor den ersten Zwiebelblüchern.“ Doch es sind nicht nur Blüten, die einen Garten zwischen Oktober und März attraktiv machen können. So empfiehlt der Gärtner



von Eden bei der Auswahl von Gehölzen, sich immer auch über deren Herbstfärbung und Fruchtgeschmack zu informieren, denn bevor sie ihr Laub endgültig verlieren, können sie mit einem Farbfeuerwerk noch für wochenlange optische Gartenfreude sorgen. Als Beispiele für attraktive Herbstfärber und Schmucksträucher nennt Reinhard Wahlers die Felsenbirne, natürlich Ahorne und auch den Lebkuchenbaum, oder die Schönfrucht mit ihren zierenden Früchten. Außerdem gehören zu einem gelungenen Pflanzkonzept stets auch immergrüne Pflanzen wie zum Beispiel Eiben: „Sie bilden im Sommer eine Leinwand, auf der die Blütenpracht besonders gut zur Geltung kommt, und verleihen dem Garten eine Grundstruktur, die auch im Herbst und Winter erhalten bleibt“ so Wahlers

## Ganzjähriger Gartengenuss

Und was lässt sich jenseits der Pflanzenauswahl für die Verlängerung der Gartensaison tun? „Wie wäre es zum Beispiel mit einem zusätzlichen überdachten Sitzplatz - am besten da, wo die Abendsonne den Garten noch lange wärmt?“, schlägt der Gartengestalter vor. Eine

eingebaute Feuerstelle sorgt für eine heimelige Atmosphäre und dafür, dass Gartenfreunde auch an kalten Abenden noch lange gemütlich draußen sitzen können. Eine Gartensauna oder Whirlpool kann zusätzlich sinnliche und wohltuende Stunden im Winter bieten. Wer bei fallenden Temperaturen lieber im Haus bleibt, kann seinen Garten dennoch genießen - und zwar beim Blick durchs Fenster: Mit einer guten Lichtplanung lässt sich auch ein herbstlicher Garten wunderbar in Szene setzen“, weiß Reinhard Wahlers aus Erfahrung. Allerdings sollte die Beleuchtung nicht nur technisch sauber konzipiert, sondern auch auf die vorhandene Bepflanzung abgestimmt sein, so dass sie auf jeden Fall durch einen Fachmann geplant werden sollte.

Das gleiche gilt im Übrigen auch für das Pflanzkonzept, denn das sorgt nur dann für ganzjahres-schöne Beete, wenn seine einzelnen Komponenten mit Fachwissen zusammengestellt wurden. Dann aber steht dem Gartengenuss auch nach dem Ende des Sommers nichts mehr im Wege.

[www.wahlers-gaerten.de](http://www.wahlers-gaerten.de)



**WAHLERS**  
Gärtner von Eden®



Wahlers - Gärtner von Eden  
Neubauerstr. 24  
27383 Scheeßel  
OT Westeresch  
Tel. 04263-8899  
[www.wahlers-gaerten.de](http://www.wahlers-gaerten.de)

**Gärten mit Charakter**  
durch Pflanzen und Naturstein

Mein Garten. Mein Zuhause.



Naturstein Grabmale  
**VERNER KÖLKES**  
STEINMETZ- UND STEINBILDHAUERMEISTER

Wir suchen **Steinmetz oder Steinmetzhelfer**  
Voll- oder Teilzeit  
Wir freuen uns auf euch!



27383 Scheeßel, Veerser Weg 7  
Tel.: 0 42 63 - 12 05  
Fax: 0 42 63 - 41 38  
[info@natursteinkoelkes.de](mailto:info@natursteinkoelkes.de)

[www.natursteinkoelkes.de](http://www.natursteinkoelkes.de)

# Württembergische startet „Mein Vitalbudget“

Die Württembergische Krankenversicherung hat eine neue Krankenzusatzversicherung auf den Markt gebracht: Mit dem Tarif „Mein Vitalbudget“ bietet das Unternehmen seinen Kundinnen und Kunden ab sofort eine flexible und einfache Möglichkeit, die Leistungen der gesetzlichen Krankenversicherung zu erweitern.

Angeboten werden die Vitalbudgets „Komfort“ und „Premium“. Der Tarif Vitalbudget Premium erweitert das Gesundheitsvorsorge-Paket des Komfort-Tarifs um Leistungen im Zahnbereich. In beiden Fällen entscheiden die Kundinnen und Kunden

selbst, welches Budget pro Jahr für sie das passende ist: Zur Wahl stehen 600 Euro und 1.200 Euro. Das jeweilige Budget können die Versicherten nach den eigenen Wünschen verwenden und genau die Leistungen in Anspruch nehmen, die sie individuell benötigen. Die Kosten werden bis zur festgelegten, jährlich wiederkehrenden Budgethöhe erstattet.

Der Leistungskatalog der Württembergischen beinhaltet unter anderem umfangreiche Vorsorgeuntersuchungen inklusive zertifizierter Präventionskurse, Zahnprophylaxe, Sehhilfen, Naturheilverfahren inklusive

Osteopathie, Schutzimpfungen und freie Krankenhauswahl. Vielfältige Gesundheitservices ergänzen das Vitalbudget zum Beispiel um Vorsorge-Check-Ups, Online-Sprechstunde und 24-Stunden-Gesundheitstelefon. Nutzerinnen und Nutzer der W&W-Kundenportal-App erhalten zudem ihre Leistungsabrechnung während der Servicezeiten innerhalb von 24 Stunden.

Mit dem Vitalbudget bietet die Württembergische eine ganzheitlich gedachte, individuelle Gesundheitsvorsorge. Weiterhin stehen den Kundinnen und Kunden die leistungsstarken

Einzeltarife des Unternehmens für maßgeschneiderten Versicherungsschutz zur Verfügung. Darüber hinaus besteht jetzt auch die Möglichkeit, das Vitalbudget mit ausgewählten Einzelтарifen bedarfsgerecht zu kombinieren.

Nähere Informationen sind bei Heiko Wahlers und Eve Brammerloh von der Württembergischen Versicherung in Scheeßel, Große Straße, 24, erhältlich. Ein Termin für ein Beratungsgespräch kann unter der Telefonnummer 04263-93030 oder unter [eveundheiko-fragen@wuerttembergische.de](mailto:eveundheiko-fragen@wuerttembergische.de) vereinbart werden.

## Der Landkreis informiert

### Änderungen bei den Kabelgebühren

**bk/uh.** Wegen einer Gesetzesnovelle ergeben sich Änderungen für Kunden des Jobcenters bei den Kabelgebühren.

Aufgrund einer Gesetzesänderung können Vermieter ab dem 1. Juli 2024 nicht mehr die Kabelgebühren als Betriebskosten für die Wohnung auf die Mieter umlegen. Soweit bei Bürgergeldbeziehenden die Kabelgebühren derzeit noch als Betriebskosten übernommen werden, sind mit dem Auslaufen der Übergangsregelung spätestens ab dem 1. Juli 2024 nicht mehr über die Bedarfe für Unterkunft und Hei-

zung abgedeckt und – sofern der Kabelanschluss weiter genutzt wird – aus dem Regelbedarf zu finanzieren.

Hintergrund ist, dass sich die Fernsehnutzung in den vergangenen Jahren aufgrund von Alternativen (Streaming, Internet) stark verändert hat. Da der Fernsehempfang inzwischen komplett über das Internet erfolgen kann, ist die Anerkennung eines zusätzlichen Bedarfs nach Auffassung des Bundesministeriums für Arbeit und Soziales aus heutiger Sicht nicht mehr notwendig.

## SCHNEEVERDINGEN

10.11.  
12–17 UHR



SONNTAGSSHOPPING

**württembergische**

Ihr Fels in der Brandung.

### Das Württembergische Vitalbudget

## Das perfekte Match für Ihre Gesundheitsvorsorge.

Mit dem flexiblen Vitalbudget der Württembergischen ist Ihre Gesundheit in allen Lebenslagen umfangreich geschützt.

[eveundheiko-fragen.de](http://eveundheiko-fragen.de)



**Generalagentur Heiko Wahlers**

Große Str. 24, 27383 Scheeßel

Tel.: 04263 93030

[eveundheiko-fragen@wuerttembergische.de](mailto:eveundheiko-fragen@wuerttembergische.de)



[WITTICH.DE/FAMILIENANZEIGEN](http://WITTICH.DE/FAMILIENANZEIGEN)

# Neue Möglichkeiten der Zusammenarbeit diskutiert

## Ukrainehilfe Königskamp liefert erneut Hilfsgüter

Wieder war ein Hilfstransport aus Rotenburg in der Ukraine. Lutz Fruchtenicht, Thomas Hahn, Carsten Wedekind und Paul Matura nutzten die Tage um den 3. Oktober erneut für eine Fahrt zu Freunden in Tsuman. Dabei erfuhren die Helfer, dass beispielsweise der alte Feuerwehrauto dringend ersetzt werden müsste. Bei Bränden sind die Kameraden aus Lusk immer schneller vor Ort.

Die Hilfsorganisation in Lusk, die mit der Kirche in Tsuman zusammenarbeitet, hat mit den Gästen aus Rotenburg während des Besuches die aktuellen Bedürfnisse der Bevölkerung diskutiert und in alle Richtungen der weiteren Zusammenarbeit gesprochen. Dazu haben Vertreter der Landesverwaltung Lusk die Zusammenarbeit und Hilfsbereitschaft gelobt und



Rotenburger und Vertreter der Hilfsorganisation

Fotos: Ukrainehilfe Königskamp

sich bedankt. Nicht zu vergessen: Wieder war auch eine große Menge an Spenden in den Fahrzeugen der Leute aus Rotenburg.

Diese wurde fachgerecht gelagert und werden nach Bedarf an die Bevölkerung verteilt. Ein großer Dank ging zudem an die Helfer für die Unterstüt-

zung bei der Beschaffung eines Transporters vor rund einem Jahr, der nun auf der Strecke Lusk - Bryschche eingesetzt wird.



Das alte Feuerwehrauto



Hilfsgüter aus Rotenburg (Wümme)



Kleidung für die Bevölkerung

**Lieferservice für Ihre Party • Veranstaltung • Firmenfeier**

**meyer**

Mein Getränkelieferant

Original aus Scheeßel seit 1908

**Getränke**

Mühlenstraße 27 • 27383 Scheeßel  
Telefon: 04263 - 8051

**KRÖGER HOLZBAU GMBH**  
ZIMMEREI - BEDACHUNGEN - INNENAUSBAU

Seit über 130 Jahren

- Zimmerei
- Innenausbau
- Fachwerkhäuser
- Holzrahmenbau
- Carports, Wintergärten
- Renovierung/Sanierung
- Dacheindeckungen
- Baumausschnitt

Sämtliche Arbeiten mit der Arbeitsbühne

27383 Scheeßel-Westervesede  
Tavenhorn 27 • Tel. (0 42 63) 82 64 • Fax 41 01  
www.kroeger-holzbau.de

# Wer kennt denn den Michel nicht?

## Grüße aus Norwegen an die Wümme

Es ist immer wieder schön, wenn sich Leute melden, die auch ich über Jahre nicht gesehen oder erlebt habe. Mehr als 30 Jahre ist es wohl her, da habe ich mit dem Sohn eines ehemaligen Bürgermeisters einen Umweltskandal in unserer Stadt ausfindig gemacht. Wir hatten, und haben sicher noch immer, für unsere Umwelt das Herz am rechten Fleck. Eine biologische Schutzgemeinschaft entstand, der Freund wurde als Grüner in den Rat der Stadt gewählt. Nicht viel später packte ihn das Fernweh - er verschwand. Immer mal wieder hatten wir einen lockeren Kontakt über die sozialen Netzwerke. Nun bin ich sicher, dass viele Leute den Michel Jürgensen noch in Erinnerung haben. Also habe ich ihn um einen Gruß in seine alte Heimat gebeten. Den will ich niemanden vorenthalten.

Danke Michel für Deine Zeilen.

**Heinz G. Gehnke**

**Hallo Rotenburger,** der immer noch halbwilde Michel Jürgensen meldet sich mit einem maritimen Gruß von der Küste des nordnorwegischen Nordostatlantiks. Fast 62 Jahre zähle ich jetzt schon, fast 29 Jahre (er)lebte ich aber in Rotenburg (Wümme), aber die Jahre hier in Norwegen werden immer mehr! Als froher recht junger aber auch unruhiger Mann reiste ich 1991 vom Rotenburger Bahnhof ab, und bin über die Jahre etwas ausgeglichener geworden, kann aber immer noch laut rufen „Ich habe das Leben lieb!“

Hier am Polarkreis wurde mir ein reiches Leben geschenkt. Mit meiner Frau Suse, die ich in einem verlassenen Fischerdorf - namens Nyksund, bitte googeln - gleich im ersten Sommer traf, habe ich drei Töchter, die - ach - schon längst groß sind, und in Tromsø (Eismeerstadt), Oslo (Hauptstadt) und Stavanger (Erdölstadt) leben. Suse ist Lehrerin, für Deutsch und Norwegisch, letzteres speziell für Einwanderer, Ukrainer und Syrer, auch weitere Afrikaner. Ich selber tobe als Matrose und Maschinist auf

einem Küstenschneelboot herum, die Arbeit ist immer lustmotiviert, gerade dieser Sommer war herrlich mit warmen Temperaturen und ablandigem Wind (russevind sagte man früher, also Ostwind), dadurch klarem blauem Himmel und entsprechend blauem Meer.

Kontakte zu Rotenburg habe ich reichlich, zu meinem Vater Jürgen, zu meinen Schwestern Christine und Henrike, und zu einem harten Kern (ähnlich halbwilder) Freunde, die ständig zu uns kommen, und die wir dann auch besuchen. Auch treffe ich den tollen Bürgermeister Torsten Oestmann regelmäßig in Rotenburg. Ihr lest, meine Klappe ist immer noch groß. Es kann ja gut sein, dass ich Euch mal als



Das Foto zeigt Michel und seine Heimat

Touristen durch Nyksund guide unserem Schiff in das Archipel oder aber Ihr eine Rundtour auf mitmacht.

*Euer Michel Jürgensen*

## Rechtsanwälte und Notare

# WB&P

Winkel, Buhrfeind & Partner

### Wir suchen Verstärkung für unser Rechtsanwaltsteam.

Wir sind eine seit Jahrzehnten etablierte, partnerschaftlich strukturierte Rechtsanwaltskanzlei mit acht Rechtsanwälten. Zwei Rechtsanwälte sind zugleich Notare.

Wir betreiben zudem eine große Inkasso-Abteilung.

Der Hauptsitz unserer Kanzlei befindet sich in der niedersächsischen Kreisstadt Rotenburg (Wümme) im Städtedreieck Hamburg-Bremen-Hannover.

Wir führen derzeit eine Zweigstelle in Sittensen.

Mit unserem Team von Spezialisten verschiedener Fachrichtungen beraten wir unser überwiegend mittelständisches Klientel mandantenorientiert und umfassend.

**Wir bieten zu sofort einer/einem**

### Rechtsanwältin/Rechtsanwalt (m/w/d)

eine langfristige berufliche Perspektive, gern in Vollzeit. Berufserfahrung ist wünschenswert, aber nicht zwingend vorausgesetzt. Sie erhalten bei uns die Möglichkeit Ihren eigenen Tätigkeitsschwerpunkt im Zivilrecht zu definieren. Wir würden uns freuen, wenn Sie insbesondere Interesse an der Bearbeitung von Mandaten aus dem Bereich des Erbrechts haben. Begrüßt wird auch das perspektivische Interesse an einer Tätigkeit als Notar(-in).

Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen senden Sie bitte an:

Winkel, Buhrfeind & Partner · z. Hd. Frau Ute Saul  
Mühlenstraße 1 · 27356 Rotenburg (Wümme) · u.saul@kanzlei-wbp.de

**Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!**

#### Hauptsitz Rotenburg

Amtssitz der Notare  
Mühlenstraße 1 (Haus des Handwerks)  
27356 Rotenburg  
Telefon (04261) 93 70 0 · E-Mail: info@kanzlei-wbp.de

#### Zweigstelle Sittensen

Am Markt 7  
27419 Sittensen  
Telefon (04282) 509 90 0  
E-Mail: sittensen@kanzlei-wbp.de

[www.kanzlei-wbp.de](http://www.kanzlei-wbp.de)

# Wenn Geister durch die Straßen sausen

Halloween-Shopping in Scheeßel am 25. Oktober



Foto: GVS

Halloween, von englisch All Hallows' Eve, der Abend vor Allerheiligen benennt die Volksbräuche am Abend und in der Nacht vor dem Hochfest Allerheiligen, vom 31. Oktober auf den 1. November. Dieses

Brauchtum war ursprünglich vor allem im seinerzeit katholisch geprägten Irland verbreitet. Die irischen Einwanderer in den USA pflegten ihre Bräuche in Erinnerung an die Heimat und bauten sie aus.

Auch in unserer Region wird ein Tag Ende Oktober in den späteren Abendstunden immer wieder Anlass zu Gruselpartys und Verkleidungskünsten. Das ist, bis auf eine Ausnahme, auch in Scheeßel nicht anders.



**kolkmann**  
**AM 25. OKTOBER**  
**HALLOWEEN SHOPPING**  
 MIT TOLLEN, GRUSELIGEN ANGEBOTEN  
 BIS 23 UHR GEÖFFNET

**Geschenkt**

**10 EURO**

bei einem Einkauf aus dem gesamten Warensortiment.  
 Mindesteinkauf 50,- €!

Rabatt gegen Couponvorlage, 1 Gutschein pro Einkauf.  
 Nicht kombinierbar mit anderen Rabatten!

Kaufhaus • Heimtex • Bettenhaus • Scheeßel  
 Telefon 0 42 63 - 20 71 • www.kaufhauskolkmann.de

**HALLOWEEN HOCH DREI.**  
 25. OKTOBER 2024

**AKTIONEN SANITÄTSHAUS:**

- Kinderschminken
- Geisterrallye Gewinnspiel (Findest du alle Gespenster im Sanitätshaus Elbe Weser und in den drei Scheeßeler Apotheken?)
- Food Truck

**20%  
 RABATT AUF  
 ROLLATOREN**

**AKTIONEN BEEKE-APOTHEKE:**

- 1000 Gewinne Tombola
- Kinderschminken
- Heiße Vitamine und Scheeßeler Likörchen

**AKTIONEN MEYERHOF-APOTHEKE:**

- Hexenpunsch
- Kosmetik Aktion - Ab 18 Uhr 20% auf Kosmetik, und die Chance eines der drei La mer Kosmetikpakete (1. Preis im Wert von 300€) zu gewinnen.

Der Erlös unserer gemeinsamen Aktionen wird dem Kinderhospiz Löwenherz gespendet.

**APOTHEKE<sup>3</sup>** **SANITÄTSHAUS ELBE-WESER**



Hier nutzen ein großer Teil der Geschäftsleute den Anlass, zusätzlich einen langen Einkaufsabend zu planen und durchzuführen. Dabei kommen die Gruseleinlagen ebenso zum Einsatz wie tolle Angebote an die Kundschaft, die selbst aus einem größeren Umkreis die Anreise in den Beekeort nicht scheut.

So gibt es auch in diesem Jahr wieder tolle Gelegenheiten, sich in aller Ruhe zu informieren und tolle Schnäppchen zu machen.

„Die lange Öffnungszeit am 25. Oktober bietet bis 23 Uhr Kunden wie Gewerbe-

treibenden die Möglichkeit, sich bei spaßiger Unterhaltung kennen zu lernen und gemeinsam ein wenig Party zu machen“, erklärt Alexander Jarchow vom Gewerbeverein Scheeßel. Viele Geschäfte machen mit und gegenüber der Kirche an Rande der Zevener Straße wird sogar ein Dienstleistungspavillon mit Anliegern aufgebaut.

Nun aber zu den geplanten Aktionen der Anbieter. Optic.hörakustik Cassellius veranstaltet eine Hausmesse und bietet leckere Waffeln an. Zusätzlich gibt es ab 17 Uhr im Rahmen des Halloween Shopping 15 Prozent Rabatt auf alle Komplettbrillen.

Beim Kaufhaus Kolkman stehen gruselige Kaufangebote im Vordergrund und wer mehr als 50 Euro an der Kasse zu zahlen hat, bekommt 10 Euro geschenkt.



Ein gruseliger Halloween-Fan

Foto: Heinz G. Gehnke



# CASSELLIUS

optic. hörakustik.

**HALLOWEEN SHOPPING**  
**15% RABATT**

AUF ALLE KOMPLETT-BRILLEN

Gültig ab 17:00 Uhr. Nicht mit anderen Angeboten kombinierbar.

**HAUSMESSE & WAFFELN**

Freuen Sie sich auf leckere Waffeln und die kompletten Fassungslinien von: **JOSHI MOREL**



**3 FÜR 2**

HÖRGERÄTE  
BATTERIEPACK  
ANGEBOT

MED-EL  
DEUTSCHLAND

Cochlear®

Zertifizierter  
Service-Partner

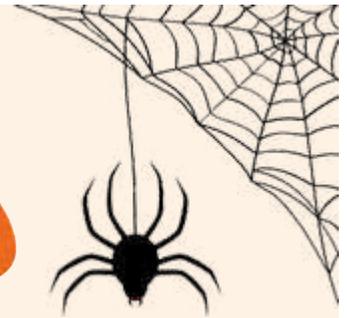
Optic & Hörakustik Cassellius, Große Straße 26, Scheeßel

**info@optic-cassellius.de · www.optic-cassellius.de**



Bei zahlreichen Mitgliedern des Gewerbevereins startet erneut das Buchstaben-Suchspiel. Gewinnkarten dafür sind in den Geschäften vorrätig. Beim Rathaus bieten die Sportler von Rot-Weiß-Schee-

ßel Getränke an. Leckere Kürbisnudeln von Bassens Bauerladen sind beim Modehaus Lütjen zu haben. Bei der Geisterralley sollen alle Gespenster in Schaufenstern gefunden werden.



Bei so einem tollen Vorhaben wie das Halloween-Shopping dürfen auch die Apotheken nicht fehlen. Die Meyerhof Apotheke rabattiert Kosmetik um 20 Prozent und hält Hexenpunsch vor.

Hörsystem Jarchow, VGH Kai Matthis, Beeke-Blooms und Snap-Art-Tattoo.

In der Fahrschule Meyer steht ein Fahr Simulator und ein Gewinnspiel lockt mit interessanten Preisen. Beek Reisen rundet das große Angebot ebenfalls mit einem Gewinnspiel und einem spritzigen Getränk ab.

Die Beeke Apotheke startet eine 1000 Gewinne-Tombola, hat weiter Kinderschminken, heiße Vitamine, Scheeßeler Likörchen im Angebot und hilft sogar noch bei den Bockelöwen am Glücksrad aus. Beim Sanitätshaus steht ein Foodtruck und auf Rollatoren gibt es 20 Prozent Rabatt.

Das ist immer noch nicht alles: Der Dienstleistungspavillon an der Zevener Straße liefert den ersten Glühwein, in weiß und rot, des Jahres. Am Stand sind auch das Immobilien-Kontor,



**SONNENBRILLEN-  
SCHNÄPPCHENMARKT\***

**SONNENBRILLEN  
HALLOWEEN-SCHLUSSVERKAUF**

**\* AKTION GÜLTIG BIS 8. NOVEMBER 2024.  
RABATT NICHT AUF BEREITS REDUZIERTER WARE**

**OPTIK WIESE**

MÜHLENSTRASSE 6 • 27383 SCHEESSEL

*Ihr Partner  
für Elektroinstallation*

Michael Wieborg

**ELEKTRO KOSLOWSKI**  
Elektroinstallationen: fachgerecht & zukunftsorientiert

Elektro-Koslowski GmbH  
Hirschberger Str. 8 · 27383 Scheeßel  
Tel. 04263 / 39 00 u. 39 30 · Fax 04263 / 80 66  
info@elektro-koslowski.de · www.elektro-koslowski.de

<p><b>Herausgeber:</b> LINUS WITTICH Medien KG  <b>Druck:</b> Druckhaus WITTICH KG  <b>Verlag:</b> LINUS WITTICH Medien KG  <b>Anschrift:</b> 34560 Fritzlar, Waberner Straße 18  <b>Verantwortlich:</b> Insa Aweh, Produktionsleiterin, Tel. 05622 8006-14  i.aweh@wittich-fritzlar.de  <b>Redaktion:</b> Ulla Heyne, mobil: 0162 6673914, u.heyne@wittich-fritzlar.de  <b>übergiger Teil:</b> Thomas Barthel, Geschäftsführer  <b>Reklamationen Vertrieb:</b> Tel. 05143 / 668758, E-Mail: info@wittich-winsen.de</p>	<p>Außenstelle Niedersachsen 29308 Winsen, Am Amtshof 4 Tel. 05143 / 668758</p>	<p><b>Impressum</b></p> <p><b>Erscheinungsweise:</b> 4-wöchentlich  <b>Zustellung:</b>  Kostenlose Zustellung an alle Haushalte, Einzelbezug über den Verlag</p>
---	---	--

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die zur Zeit gültige Anzeigenpreisliste. Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Einsendungen per Mail können leider nicht mehr berücksichtigt werden. Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störung des Arbeitsfriedens, bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.

# Hasi bekommt alles?

Liebe Leser, erinnern sie sich noch an die Kolumne aus dem März in diesem Jahr? Darin haben wir untersucht, ob ein Testament eines Ehemannes zugunsten seiner Ehefrau gültig ist, wenn er es auf einen Kneipenblock schreibt. Kurz zusammengefasst: Ist es.

**Aber was wäre, wenn es dieses Testament nicht geben würde? Würde Hasi, unsere Protagonistin aus dem ersten Teil noch immer alles bekommen?**

Sie kennen den juristischen Standardspruch: Es kommt darauf an. Und wenn sie darauf vertraut haben, dass die Antwort ein klares ja ist, muss ich sie leider enttäuschen. Ehegatten erben in Deutschland nicht automatisch alles voneinander.

Zunächst der vermeintlich einfache Fall. Ein junges Paar, frisch verheiratet. Das Haus ist gerade gekauft, beide sind zur Hälfte Miteigentümer. Jetzt verstirbt die Ehefrau plötzlich. Was passiert mit der Haushälfte?

Die Erbteile berechnen sich nach den Vorschriften des Bürgerlichen Gesetzbuches (BGB). Das unterscheidet zwischen sogenannten Ordnungen. Dabei gilt der Grundsatz: Nicht der Gewinner, sondern die höhere Ordnung takes it all. Bin ich Erbe zweiter Ordnung bekomme be-

käme ich alles vor einem Erben der dritten Ordnung.

Erben der ersten Ordnung sind nach § 1924 BGB die „Abkömmlinge“, also die Kinder des Erblassers. Die haben wir hier nicht. Wir behalten aber im Hinterkopf: Sind Kinder da, bekommen sie auf jedenfall etwas, nicht nur der Ehepartner. Wir lesen weiter.

Nach § 1925 sind Erben zweiter Ordnung die Eltern des Erblassers und deren Abkömmlinge. Oh, oh. Erben zweiter Ordnung sind also die Eltern und die Geschwister des Erblassers, nicht der Ehegatte. Bekommen also die Eltern alles? So schlimm ist es zum Glück nicht. Denn für den Ehegatten gibt es Sondervorschriften.

Nach § 1931 BGB ist der Ehegatte neben Verwandten der zweiten Ordnung oder neben Großeltern zur Hälfte der Erbschaft als gesetzlicher Erbe berufen. Also immerhin die Hälfte. Es gibt noch eine weitere Vorschrift im Familienrecht, die dem Ehegatten ein weiteres Viertel gewährt, zumindest solange die sogenannte Zugewinnngemeinschaft besteht.

Aber was ist mit dem letzten Viertel? Das steht ohne Testament zweifellos den Eltern zu. Ein Viertel der Haushälfte

würde also an die Schwiegereltern gehen.

Gibt es Kinder (Wir erinnern uns: Erben erster Ordnung) sieht es nicht ganz so düster aus. Die Kinder erben die eine Hälfte, der Ehegatte die andere. Aber bei Minderjährigen Kindern muss bei jeder rechtlichen Änderung des Grundstücks das Familiengericht und/oder ein Familienpfleger zustimmen.

Hand auf Herz: Würden Sie ihren Schwiegereltern vertrauen, dass sie ihnen ihr geerbtes Viertel einfach so überlassen? Dann benötigen sie kein Testament. In allen anderen Fällen rate ich gerade bei Immobilienbesitz dringend dazu ein Testament zu machen.

**Alexander Künzle**

**Rechtsanwalt & Notar**



**MÜLLER-PRÖVE · KÜNZLE**  
RECHTSANWÄLTE & NOTAR



RECHTSANWALT  
**ROGER MÜLLER-PRÖVE**  
FACHANWALT  
FÜR VERKEHRSRECHT, TÄTIGKEITSSCHWERPUNKTE: MIET- & STRAFRECHT



RECHTSANWALT & NOTAR  
**ALEXANDER KÜNZLE**  
TÄTIGKEITSSCHWERPUNKTE  
FAMILIEN-, ERB- & STRAFRECHT



RECHTSANWALT  
**DR. JOHANNES KÜNZLE**  
FACHANWALT  
FÜR BANK- & KAPITALMARKTRECHT

BAHNHOFSTRASSE 2 · 27356 ROTENBURG

TEL. 04261 - 93 76 0 ODER 04261 - 3313

Internet: [www.mpk-rae.de](http://www.mpk-rae.de)

E-Mail: [mail@mpk-rae.de](mailto:mail@mpk-rae.de)

*Kreative Familienküche*

*mit Wohlfühlfaktor*

**Wir beraten Sie, kommen Sie vorbei**

**KÜCHEN** Vielfalt

Waldweg 1-5 (Wümme Park)

Tel. 04261 - 9616850

Besuchen Sie uns auch im Internet:

[www.kuechen-vielfalt.de](http://www.kuechen-vielfalt.de) oder bei 



**ab sofort montags**  
**Rutenmühle**

**Führungen:** Mo. 28.10., 11.11. + 25.11.2024 um **16.00 Uhr**  
**Treffpunkt:** Parkplatz am RuheForst

Informationen erhalten Sie unter Telefon 01 72 / 7 43 46 65  
**RuheForst Rutenmühle**  
Hartböhn 1 · 29643 Neuenkirchen  
Telefon 051 95 / 4 33 97 48 · [info@ruheforst-rutenmuehle.de](mailto:info@ruheforst-rutenmuehle.de)

Holzblasinstrument	empfehlen	Farbe beim Roulette	Qualitätsmaß	↘	↘	Juristentracht	orientalische Kopfbedeckung	↘	subarktischer Hirsch	poetisch: Stille	fest überzeugt	↘	deutsche Popsängerin	Vorname Thielkes	orientalisches Nomadenvolk	gallerartige Substanz	kleiner Hinweis	↘										
↗	↘	↘							Auto zu Sportzwecken	↘			↘	↘	↘	↘												
Norddeutscher			Bedeutung schmälern	↗					besonderes Erlebnis		Kondolenz	↗																
↗		2				Verdachtsmoment		Gedenkstätte	↘									besondere Begabung										
↗			Kleiderhalter		Widerspruch	↘			ein US-Geheimdienst	↗	3		Schallwort für fliegende Bienen			eine Hochschule (Abk.)	↗											
kostbar, selten		hochtalentiert	↘								brasil. Modetanz (La ...)		Ältestenrat	↘														
australischer Strauß	↗			Vorfahr	↗			kurz für: aus dem	Augenfarbe der Asiaten	↗	7					Studienbeihilfegesetz (Abk.)												
↗				Stadt in Frankreich (Kw.)	↘	männl. Blutverwandter	↘					Norne der Vergangenheit		Männername	↗													
Land im Wasser	Rogen vom Stör	zentralafrikanischer Staat		Färbemittel	↗				int. Kfz-K. Litauen			Kleiderüberwurf	↘															
Darlehen	↗					ein Edelmetall	↗							nicht selten				ruhig, gleichmütig										
↗				zuerst, vorab		fähig, in der Lage	↗								Kerbtierschaden		Karteikartenkennzeichen	↘										
Papstname			Initialen des Politikers Ebert	↘	 <p>Der Partner für Ihr Dach!</p> <h1>Schindowski</h1> <p>Dachbau GmbH</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Dachdeckerei • Zimmerei • Bauklempnerei</li> <li>• Fassadenverkleidung • Balkonabdichtung</li> </ul> <p><b>SOLIDES BAUEN</b> ... Qualität ist bezahlbar!</p> <p>Rotenburg • Am Bahnhof 21 Telefon (0 42 61) 26 15 • Fax 26 16 info@schindowski-dachbau.de</p>										rotes Wurzelgemüse	6												
Kurzmitteilung (Kw.)	↗																						nicht verboten		Abk.: Bauamt	↗		
↗																								Faultier		organ. Stickstoffverbindung	↘	
Streit, Zwist			Widersinniges	↘																								
Jargon	Flüssigkeitsmaß	Umlaut	↘																									
↗																												
↗																												
Treppe		sinnliche Liebe		indianische Sprachfamilie											↘	junger Seehund	Sanftheit	↘	Feldfrucht, Getreide	↘			Blütenpracht	Futterpflanze	japan. Autor (Nobelpreis)	Verbindungsstift		
↗	5															Buchaufschrift												beleidend
abermals, wieder	↗						Jäger-rucksack		Schauspiel-part	↗					nicht uniformierter Soldat		Schwur	↘										
↗				Denkschrift (Kw.)	↘	Greifvogel	↗					Dekoration		Angeh. des brit. Hochadels														
Futtergefäß	emsig		Singvogel	↗					poetisch: Wunsch		griechischer Buchstabe	↘				rechter Nebenfluss der Rhöne												
↗						schweiz. Kantons-hauptstadt		weiches Schwermetall	↘					Gold-brasse	↗													
↗			übel, schlecht		dem Beruf nachgehen	↘								schweizerisch kurz für: Motorrad			kleine Deichschleuse	↘										
Spielkartenfarbe		kleines Motorrad (Kw.)	↘			englisch, französisch: Alter	↗				deutsche TV-Anstalt (Abk.)	↘	weiß-russische Hauptstadt	↗														
französisch: König	↗			englisch: oder	↗	englisch, span.: mich, mir	Pressearbeit (engl. Abk.)	↘		spanischer Abschiedsgruß	↗	1				chem. Zeichen für Gallium												
↗					antiker Krug	↗								konferieren	↗													
↗																												
altrömischer Grenzwall		Lenkvorrichtung	↗											Comic-Figur (... Duck)	↗													

1	2	3	4	5	6	7
---	---	---	---	---	---	---

# Energieversorgung direkt vor Ort?

## Dann zu Strom und Gas von EWE wechseln!

Wer eine zuverlässige, nachhaltige und preiswerte Energieversorgung sucht, ist bei EWE genau richtig. Das Beste daran: Der kompetente EWE-Partner befindet sich direkt vor Ort und berät in allen Fragen rund um Strom und Gas persönlich und fachkundig.

### Warum aber EWE?

EWE bietet Ihnen nicht nur bewährte Zuverlässigkeit, sondern auch viele attraktive Vorteile, wenn es um die Strom- und Gasversorgung geht:

**Zuverlässige Energieversorgung:** EWE-Kunden setzen auf jahrzehntelange Erfahrung und eine bewährte Infrastruktur. Auf eine stabile Versorgung mit Strom und Gas ist immer Verlass.

**Grüne Energie:** Wem Nachhaltigkeit wichtig ist, der findet im Ökostrom von EWE genau das Richtige. Zu attraktiven Kondi-

tionen bezieht die Kundschaft 100 Prozent erneuerbare Energie und leistet so einen aktiven Beitrag zum Umweltschutz - ohne auf Komfort verzichten zu müssen.

**EWE-Mehrwerte:** Bei EWE profitiert der Verbraucher nicht nur von exzellentem Service und fairen Preisen, sondern auch von attraktiven Zusatzleistungen. Wie wäre es zum Beispiel mit 50 Prozent Rabatt auf Zeitschriften Abos, 100 Euro Urlaubsgeld oder dem praktischen ZuhauseSchutz, der im Notfall schnelle Hilfe bietet?

### Jetzt extra Bonus sichern.

Mit dem ZuhauseKombi von EWE können Kunden jedes Jahr bis zu 100 € Bonus erhalten. So wird gleich doppelt profitiert, nämlich von einer preiswerten, umweltfreundlichen Energieversorgung und einem zusätzlichen Sparvorteil. Der EWE-Partner ist



direkt in Scheeßel für alle Fragen offen.

Als offizieller EWE-Vertriebspartner steht Jessy Werth vom Heidjer Teleshop allen Kunden mit Rat und Tat zur Seite. Ob ein neuer Strom- oder Gasvertrag interessiert oder einfach eine Beratung zu den verschiede-

nen Mehrwerten benötigt wird - Gute Beratung und individuelle Lösungsangebote sind den Experten für Strom und Gas besonders wichtig. Die Beratung ist selbstverständlich unverbindlich und gemeinsam wird die beste Lösung für die Energieversorgung problemlos zu finden sein.

Partner von **EWE**

## Nachhaltig, kosteneffizient und umweltfreundlich.

Entdecken Sie bei uns die innovativen Strom & Gas Tarife von EWE und sichern Sie sich jedes Jahr einen Bonus bis zu 100 €.\*

**Ihre Vorteile mit Energie von EWE:**

- Zuverlässig: bewährte Versorgung mit Strom bzw. Gas
- PlusPrinzip: Zugang zu den EWE Mehrwerten
- Grüne Energie: Ökostrom zu attraktiven Konditionen
- ZuhauseKombi: Jedes Jahr bis zu 100 € Bonus erhalten\*

Jetzt  
im Shop  
beraten  
lassen.

**Wir sind voller Energie für Scheeßel.**

**HEIDJER TELESHP**  
F. BOES

📍 Harburger Str. 2 - 4 • Scheeßel

☎ 04263 - 911 899

✉ info@ewe-scheessel.de

Internet • Fernsehen • Mobilfunk • Heizung • Energie • Solar

**Jessy Werth**  
Shopleitung Scheeßel

Für Sie vor Ort:

Montag - Freitag

10:00 - 13:00 Uhr

14:00 - 17:00 Uhr

\*Der Bonus des Bonus-Prinzip wird abhängig von der Anzahl der abgerufenen innovativen Tarife, Tarifwahlen und ggf. von der EWE-Zusammenführung der EWE-Verträge (z.B. bei der EWE-Vertragsübernahme) berechnet. Der Bonus wird bis zum Ende des Monats 12 Monate nach Abschluss der Zusammenführung der EWE-Verträge auf den vom Vertrag hergeleiteten Bonuskonto gutgeschrieben. Eine vertragliche Vereinbarung für den Bonus ist Bestandteil des Zusammenführungsvertrages. Die Eintragung des Bonus erfolgt unter Ausschluss des Grundverkehrs- und Grundverkehrsanteils. Die Eintragung des Bonus erfolgt unter Ausschluss des Grundverkehrs- und Grundverkehrsanteils. Die Eintragung des Bonus erfolgt unter Ausschluss des Grundverkehrs- und Grundverkehrsanteils. Die Eintragung des Bonus erfolgt unter Ausschluss des Grundverkehrs- und Grundverkehrsanteils.

# Herzwoche im Diakonieklinikum:

## Vortrag „Stärke dein Herz! Herzschwäche erkennen und behandeln“

Im Rahmen der bundesweiten Herzwochen der Deutschen Herzstiftung bieten Experten der Klinik für Kardiologie am Agaplesion Diakonieklinikum Rotenburg Interessierten einen Vortrag zum Thema Herzschwäche an. Der Vortrag ist geplant für Mittwoch, 13. November, ab 18.30 Uhr im Veranstaltungszentrum AIRA auf dem Mutterhausgelände, Elise-Averdieck-Str. 17 in Rotenburg. Der kostenfreie Vortrag läuft im Rahmen der bundesweiten Herzwochen der Deutschen Herzstiftung, an denen sich das Agaplesion Diakonieklinikum Rotenburg beteiligt. Der Veranstaltungsort ist barrierefrei.

Herzschwäche, medizinisch auch als Herzinsuffizienz bezeichnet, gehört zu den häufigsten Gründen für Krankenhauseinweisungen in Deutschland. Doch was genau steckt hinter dieser Erkrankung, welche Symptome sollten Betroffene ernst nehmen und welche modernen Behandlungsansätze stehen heute zur Verfügung? Um diese Fragen zu beantworten, laden Oberärztin Maren Witt und Chefarzt Priv.-Doz. Dr. med. Korff Krause herzlich zu ihrem Vortrag „Stärke dein

Herz! Herzschwäche erkennen und behandeln“ ein.

Im Mittelpunkt des Vortrags stehen die Ursachen und Symptome der Herzschwäche, die vielfältig sein können: Von Durchblutungsstörungen und Herzrhythmusstörungen über Herzklappenfehler bis hin zu Entzündungen oder Stoffwechselerkrankungen. Die Referenten werden anschaulich erläutern, woran man eine Herzschwäche frühzeitig erkennt, warum eine schnelle Diagnose so wichtig ist und welche therapeutischen Möglichkeiten es gibt. Durch die enormen Fortschritte in der Kardiologie stehen heute neben medikamentösen Therapien auch schonende, minimal-invasive Verfahren zur Verfügung, die die Lebensqualität deutlich verbessern können.

Die Veranstaltung richtet sich sowohl an Betroffene und deren Angehörige als auch an Interessierte, die sich über die Erkrankung und moderne Therapiemöglichkeiten informieren möchten.

Der Vortrag startet um 18.30 Uhr, Einlass ist ab 18 Uhr. Der Eintritt ist kostenfrei.



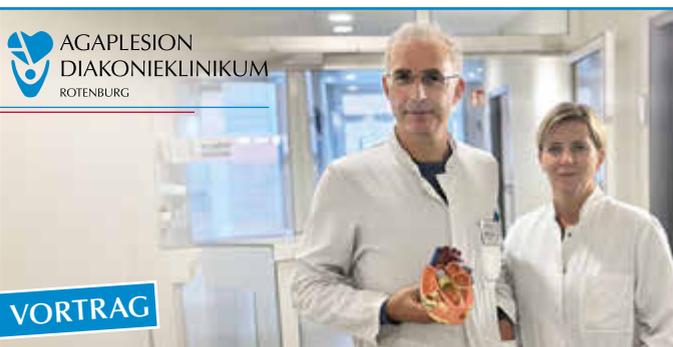
Maren Witt (r.), Oberärztin, und Priv.-Doz. Dr. Korff Krause, Chefarzt der Klinik für Kardiologie im Diakonieklinikum.

Foto: Diakonierklinikum

Nach dem Vortrag haben die Teilnehmer die Gelegenheit, Fragen zu stellen und an einer offenen Diskussionsrunde teilzunehmen. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Barrierefreier Veranstaltungsraum ist das Veranstaltungszentrum AIRA auf dem Mutterhausgelände, Haus Nummer 9, Ecke Elise-Averdieck-Straße/Lindenstraße.

AGAPLESION  
DIAKONIEKLINIKUM  
ROTENBURG



VORTRAG

## STÄRKE DEIN HERZ!

Herzschwäche erkennen und behandeln

### 13. NOVEMBER 2024

18.30 - 20 UHR im Veranstaltungszentrum AIRA

Referenten: Oberärztin Maren Witt und  
Chefarzt Priv.-Doz. Dr. med. Korff Krause

AGAPLESION DIAKONIEKLINIKUM ROTENBURG gemeinnützige GmbH  
Elise-Averdieck-Str. 17, 27356 Rotenburg, [www.diako-online.de](http://www.diako-online.de)



Jetzt  
aktuell

GASTHOF  
ZUR GRÜNEN EICHE

## Libanesisches Buffet

am Samstag, 16. November ab 19 Uhr  
Genießen Sie herrliche libanesischen Spezialitäten  
p. P. 34,50 Euro

Jetzt auch schon rechtzeitig an  
Wild-, Gänse- und Entenessen denken.

Rechtzeitig reservieren

Inhaberin Ute Ostenfeld  
Friedrich-Behrens-Str. 14 · 27383 Scheeßel  
Tel.: 04263-1086 · Fax 302939  
Mail: [info@gasthaus-zur-gruenen-eiche.de](mailto:info@gasthaus-zur-gruenen-eiche.de)  
[www.gasthaus-zur-gruenen-eiche.de](http://www.gasthaus-zur-gruenen-eiche.de)

# Auch für einen Dreitagestrip:

## Barcelona besuchen lohnt sich immer



Foto: Carmen Baldamus

Barcelona ist prall gefüllt mit originellen Freizeitangeboten, die immer wieder einen Besuch wert sind. Die für Gaudí und ihre modernistischen Bauten bekannte Stadt am Mittelmeer entpuppt sich als eine der trendigsten Metropolen Europas.

Barcelona ist Blickpunkt neuer Tendenzen der Kultur-, Mode- und Gastroszene. Sie vereint das kreative Schaffen ihrer Künstler und Designer mit der Pflege der überlieferten Traditionen. Zum gemächlichen Charme der Altstadt gesellen sich in einer der am meisten besuchten Städte der Welt an-

gesagte Trend-Viertel und dynamischer Großstadtrhythmus. Das mal zur Selbstdarstellung der Stadt mit mehr als 1,6 Millionen Einwohner. Claudia Pahl, Chefin bei Beeke-Reisen in Scheeßel, war kürzlich mit Freunden für drei Tage mit dem Flugzeug zu Besuch in der Großstadt am Mittelmeer und berichtet über ihre Eindrücke. Mit dem 72-Stunden-Ticket für Bahn und Bus für lediglich 25 Euro pro Person ist man vor Ort flexibel unterwegs. Eine super Lage hat die Urlaubsexpertin mit dem Hotel Mariano Cubi in der Nähe des Plaza Cataluna mit tollem Frühstück und sauberen Zimmern in der Stadt mit besonders vielen Facetten gefunden. „Wer die drei Tage für Entdeckungen nutzen möchte, der geht an den Strand, flanirt auf den Ramblas, kauft ein, besucht Märkte und genießt natürlich auch ein Gläschen Sangria“, rät Claudia Pahl. Es macht auch Spaß, auf den Spuren Gaudis zu wandeln, die Sagrada Familia oder den Park Güell zu besuchen. Ein Tipp noch für Leute mit großem kulturellem Interesse. Eine „hop on off Tour“ mit dem Bus ist schon für 33 Euro zu haben und zwei Routen sind pro Tag



Foto: Claudia Pahl



Bilder einer Großstadt

Foto: Claudia Pahl

durchaus machbar. Auch für Barcelona-Besucher, die lieber treiben lassen möchten

und mediterranes Flair lieben, lohnt sich so ein Kurztrip auf jeden Fall.



Foto: Claudia Pahl



Barcelona

**Mariano Cubi Aparthotel**  
z.B. 13.05. - 16.05.2025

Doppelzimmer mit Frühstück  
inklusive Flug ab Hamburg mit Eurowings  
pro Person ab 675,- €  
inkl. Zug zum Flug

Wir beraten Sie gerne!



Claudia Pahl  
**Beeke**  
REISEN

Am Meyerhof 4  
27383 Scheeßel  
Tel.: 042 63-93 12 10  
Fax: 042 63-35 86  
info@beeke-reisen.de

# Ein Schlüssel zur Gesundheit

## Aktiv Bauchfett verlieren

Trotz unzähliger Diätprogramme steigt die Zahl der Menschen mit Gewichtsproblemen immer weiter an. 55 Prozent der deutschen Frauen und 65 Prozent der deutschen Männer sind, bei steigender Tendenz, übergewichtig. Aktuelle medizinische Forschungen zeigen, dass Übergewicht insbesondere das innere Bauchfett, das sogenannte viszerale Fett, besonders gefährlich für die Gesundheit sein können.

Das innere Bauchfett wird mit einem erhöhten Risiko für verschiedene chronische Erkrankungen wie Diabetes Typ 2, Herzerkrankungen oder Bluthochdruck, dem sogenannten metabolischen Syndrom, in Verbindung gebracht. Daher ist die Erforschung von effektiven und nachhaltigen Methoden zur Gewichts- und Bauchfettreduktion von großer Bedeutung. Das Bewegungs- und Ernährungsinstitut CaloryCoach

möchte in Zusammenarbeit mit der GfBE (Gesellschaft für Bewegungs- und Ernährungsanalysen) und myline (führendes Abnehmprogramm der Fitnessbranche) beweisen, dass sich durch gesunde Ernährung und Krafttraining neben einem Gesamtgewichtsverlust auch eine Abnahme des viszeralen Bauchfetts erzielen und somit die Gesundheit gestärkt werden kann.

Erneut werden 50 untrainierte Teilnehmerinnen ab 18 Jahren gesucht, die an der Studie teilnehmen wollen. Vier Wochen lang wird das Team im CaloryCoach die Teilnehmer persönlich durch ein alltagstaugliches Abnehmprogramm begleiten. Zudem erhalten alle Teilnehmer ein auf sie abgestimmtes Trainingsprogramm, um das größte fettverbrennende Organ des Körpers, die Muskeln, zu aktivieren. „Die Devise: Kalorien durch richtiges Muskeltraining verbrennen, anstatt immer we-



Messbarer Erfolg ist durchaus möglich

Foto: H&F

niger zu essen. Richtiges Muskeltraining bedeutet, in kurzer Zeit (nur zwei bis drei Stunden pro Woche) ein Maximum an Energie zu verbrauchen, um den Stoffwechsel dauerhaft zu beschleunigen. Die Folge: Anstatt beim Abnehmen weniger zu essen, ist dadurch mehr essen möglich!“ so Diana Ndaw von CaloryCoach.

Das Körpergefühl und die Gesundheit verbessern sich in vier Wochen. „Uns geht es darum, genau herauszufinden, was die Teilnehmer innerhalb von vier Wochen erreichen können. Die Teilnehmer können in dieser Zeit zwischen vier und sechs Kilo abnehmen. Das Körperfett, besonders das viszerale Bauchfett, der Cholesterinspiegel und der Blutdruck können sich inner-

halb dieser Zeit regulieren, das allgemeine Wohlbefinden verbessert sich und sogar kleine „Wehwehchen“ an Rücken, Nacken, Gelenken etc. können verschwinden“.

Der Selbstkostenpreis für die Studie, inklusive vier Wochen Training im CaloryCoach, einer umfangreichen Körperanalyse am Anfang und am Ende der Studie, dem Studienbegleitbuch mit vielen leckeren Rezeptvorschlägen zum Abnehmen beträgt lediglich 48 Euro.

Interessierte sollten gleich zum Telefonhörer greifen und sich im CaloryCoach unter der Nummer 04261851588 oder per WhatsApp unter 0152/51344370 melden. Die Teilnehmerzahl ist begrenzt.

### BUNDESWEITE STUDIE

## AKTIV BAUCHFETT VERLIEREN!

DER SCHLÜSSEL ZUR GESUNDHEIT!

#### Wir suchen:

#### 50 untrainierte Teilnehmerinnen ab 25 Jahren,

die an einer **4-wöchigen Studie** teilnehmen möchten. Wir wollen beweisen, dass man effektiv abnehmen und damit auch das gefährliche innere Bauchfett (viszeral) verlieren kann.

#### Sie erhalten:

- ✓ **Gesundheitsanalyse**  
Messung von Körperfett, Wasser, Bauchumfang, Muskeln und Gewicht.
- ✓ **4 Wochen Training** mit Einweisung in ein Stoffwechseltraining zur Fettverbrennung und zur Reduzierung des Bauchumfangs.
- ✓ 4 spannende **Studienvideos** zu den Themen:  
„Dauerhaft abnehmen“  
„Die Wirkung des viszeralen Bauchfetts“  
„Der Darm das Nr. 1 Immunzentrum“  
„Muskeltraining – der Impfstoff für Gesundheit“
- ✓ inkl. **Studienbegleitbuch** mit vielen leckeren alltagstauglichen Rezepten zur Gewichtsabnahme

Einmalige Studiogebühr: **49,- €**

#### Jetzt unverbindlichen Infotermin vereinbaren!

[www.facebook.com/calorycoachrotenburg](http://www.facebook.com/calorycoachrotenburg)

#### CaloryCoach Rotenburg

Berliner Ring 1/Ecke Harburger Straße

Tel.: 04261 85 15 88

**caloryCoach**

#### Mehr Informationen:

Bitte rufen Sie an und informieren Sie sich über die stark begrenzten Teilnehmerplätze.

#### Terminvereinbarung:

Festnetz:  
04261 851588  
Whatsapp:  
0152 51344370

**Anmeldeschluss:**  
**30.11.24**

Fahrzeugplanen · Textiler Sonnen-/Wetterschutz  
Individuelle Lösungen · Reparaturservice



**Planen und Zeltbau**  
**ANDREAS VILLWOCK**  
Inhaber

Industriestraße 14 · 27383 Scheeßel  
Tel: 04263 / 67 59 801 · Fax: 67 59 803

**Mobil: 0170 / 35 29 721**

[info@planen-zeltbau.de](mailto:info@planen-zeltbau.de) · [www.planen-zeltbau.de](http://www.planen-zeltbau.de)

## Ausgerechnet - Bestattung

Die Dokumentation mit Daniel Aßmann, die vom WDR am 09.10.2024 um 21 Uhr ausgestrahlt wurde, hat sich Thomas Lehmann vom Bestattungshaus Lehmann angesehen und kommentiert hierzu wie folgt:

Vorab: Es ist eine hervorragende und realistische Berichterstattung über übliche Bestattungsarten als Vorabinformation für Bestattungen bzw. Bestattungsvorsorgen. Auf besondere Bestattungsarten, wie z. B. Diamantpressung, Weltraumbestattung, Baum im eigenen Garten oder Ascheverstreung aus dem Hubschrauber wurde nicht eingegangen. Diese Varianten werden aber auch relativ selten gewählt. Berichtet wurde von der Überführung über die Wahl zwischen Sarg- und Urnenbestattung bis hin zu verschiedenen Grabstellenarten. Und immer ging es auch um die Kosten. Dazu habe ich allerdings -ich nenne es mal- Anmerkungen. Endverbrauchern sind Preise einschließlich Mehrwertsteuer zu nennen. Hiergegen wurde von der Bestatterin eindeutig verstoßen. Sie hätte sagen müssen, dass der Grundpreis bei dem Bestattungsunternehmen € 4105,50 betrage. Auf der Rechnung später darf natürlich der Nettobetrag (€ 3450,00) aufgeführt werden und die Mehrwertsteuer am Ende hinzugerechnet werden. Enthalten in diesen Kosten sind bei dem Bestattungsunternehmen Leistungen wie Überführungen, Einbettungen mit Nebenleistungen, Trauerfeier, vermutlich Formalitäten, Standardsarg, -wäsche sowie bei Feuerbestattungen Standardurne und Einäscherungsgebühren (ohne amtsärztliche Untersuchung, die extra in der Kostenaufstellung aufgeführt wurde).

### Im Vergleich zu uns

finde ich die Preise sehr hoch. Rechne ich unsere Einzelpreise zusammen, komme ich für die entsprechenden Leistungen bei einer Feuerbestattung auf € 2606,65, also knapp € 1500,00 weniger und bei Erdbestattungen auf € 2034,90, also € 2070,60 weniger. Das heißt weniger als die Hälfte. Einschließlich Mehrwertsteuer versteht sich. Und bei uns ist/sind noch der Druck eines Fotos, Liederzettel und oder das Abspielen von Musik von Datenträgern inklusive. Ehrlich gesagt, ich weiß gar nicht, wie man so hohe Preise rechtfertigen kann, wenn man sie in Einzelpreise aufteilt soll. Ich habe das Gefühl, dass Grundpreise heute in der Regel von Bestattern angeboten werden, die extrem billig oder teuer sind und entweder über hohe Aufpreise oder über den hohen Grundpreis „abzocken“ wollen. Nicht mit mir, so Thomas Lehmann, auch, falls ich der letzte Bestatter dieser Art in dieser Gegend sein sollte.



Bestattungshaus  
**Lehmann** GmbH  
Birkenweg 13 · 27356 Rotenburg  
Tel. 04261-2000  
[www.bestattungshaus-lehmann.de](http://www.bestattungshaus-lehmann.de)

### Bestattungsunternehmen für den Landkreis Rotenburg

- umfangreiche und liebevolle Begleitung ✓
- Feierhalle variable Größe und klimatisiert ✓
  - alle Bestattungsarten ✓
- Überführungen von/nach jedem Ort ✓
  - sorgfältige Ausführung ✓
  - faire Preise ✓
  - alles auch als Vorsorge ✓
- Termine jederzeit nach Absprache ✓

*Am Ende der Reise gut ankommen*

Wir sind ein Bestattungsunternehmen, das auf moderne und traditionelle Bestattungen vorbereitet und eingerichtet ist.

Unser Ziel ist es, Bestattungen nach den Wünschen des/der Verstorbenen und der Angehörigen sorgsam und zu fairen Preisen zu planen und auszuführen.

Ehrliche und fachkundige Beratungen sind bei uns selbstverständlich.

# Wiedereröffnung des Ronolulu Hallenbades nach umfassender Sanierung



Die Ruhe vor dem Sturm im Hallenbad

Foto: Heinz G. Gehnke

Die Stadtwerke Rotenburg freuen sich, die offizielle Wiedereröffnung des Ronolulu Hallenbades nach einer umfangreichen Sanierung bekanntzugeben. Am 31. Oktober 2024 wird der beliebte Hallenbereich seine Türen für Besucher öffnen. Am 01. & 02. November findet die große Eröffnungsfeier statt. Geboten wird ein buntes Programm, das die gelungene Renovierung und Modernisierung des Bades feiert. Mit einem frischen, modernen Erscheinungsbild und zahlreichen Verbesserungen kehrt das Ronolulu energieeffizienter und umweltfreundlicher als je zuvor zurück.

Die Bauarbeiten, die 2021 begannen und seit März 2023 intensiviert wurden, umfassten die vollständige Generalsanierung der Schwimmhalle und ihrer technischen Anlagen. Ein besonderes Augenmerk lag dabei auf der energetischen Modernisierung, einschließlich eines neuen Dachs, einer modernen Lüftungsanlage, verbesserter Wärmeerzeugung und



Wärmedämmung. Ergänzt wird das nachhaltige Konzept durch eine leistungsstarke Photovoltaik-Anlage, die einen Großteil des Energiebedarfs des Bades deckt. Neben der technischen Modernisierung wurden auch gestalterische Akzente ge-



Wir bauen  
gern für  
Sie!



HEINS-BAU H  
G  
M  
B  
H

Vor der Eulenkammer 29 ▪ 27383 Scheeßel ▪ Tel.: 0 42 63 / 8990  
Fax: 0 42 63 / 4125 ▪ [www.heinsbau-gmbh.de](http://www.heinsbau-gmbh.de)



vor allem bei jüngeren Besuchern für Begeisterung sorgen wird. Auch der Schwimmteerraum wurde zentraler platziert, um eine noch bessere Beaufsichtigung der Becken zu ermöglichen. „Wir sind stolz auf das Ergebnis der Sanierung und überzeugt, dass das neue Ronolulu unseren Gästen ein noch besseres Baderlebnis bietet“, so Volker Meyer, Geschäftsführer der Stadtwerke Rotenburg. „Die verbesserte Energieeffizienz, das moderne Design und die neuen Angebote werden das Ronolulu zu einem wichtigen Anziehungspunkt für die ganze Region machen.“

**Große Wiedereröffnungsfeier**

Zur Feier der Wiedereröffnung laden die Stadtwerke Rotenburg alle interessierten Bürgerinnen und Bürger herzlich ein.

Am 01. & 02. November wird es ein buntes Programm geben, das die gelungene Renovierung und Modernisierung des Bades feiert. Neben der offiziellen Eröffnungsfeier warten spannende Attraktionen und



Aktionen auf die ganze Familie. Als Dankeschön für die Geduld während der Schließungsphase gelten an diesen beiden Tagen die reduzierten Eintrittspreise für Tagestickets: Erwachsene zahlen nur **zwei Euro**, Kinder, Jugendliche und Ermäßigte zahlen

lediglich einen Euro. Die Stadtwerke Rotenburg bedanken sich bei allen Badegästen für ihre Geduld und Unterstützung während der Bauphase und freuen sich darauf, sie bald im runderneuterten Ronolulu willkommen zu heißen.



**Animationen**

**Jump & Run**

**Kletterwand**

**Live DJ Musik**



**RONOLULU**

**ERÖFFNUNGSFEIER**

**01. & 02. November**

**Eröffnungsangebot**  
**1 €** Kinder / Jugendliche  
**2 €** für Erwachsene!

Ronolulu | 27356 Rotenburg | Nödenstraße 9

# Zwischen Uhren und Schmuck

## Hölzerne Krippenfiguren locken Blicke an

Ganz viele Möglichkeiten, echte Schnitzarbeiten in einem Schaufenster oder Ladengeschäft zu bestaunen, gibt es in der Region wohl nicht. Wenn es dann noch die Krippenfiguren von Sievers-Hahn sein sollen, lohnt sich der Weg zum Juwelier Thoden in der Straße Am Wasser auf jeden Fall. Schon zur Adventszeit sind die Holzunikate in der wohl am häufigsten besuchten Schaufensterfront ein echter Blickfang.

Lotte Sievers-Hahn gründet 1929 eine Holzschnitzerei in Brockel. Noch heute gibt es aus dieser Werkstatt Krippenfiguren, über die sich nicht nur Kinder, sondern auch Erwachsene freuen und diese sogar sammeln. Genau diese Figuren sind schon bald wieder in den Schaufenstern bei Uhrmacher Thoden ausgestellt und können natürlich dort auch erworben werden.

Zu den Krippenfiguren im und um den Niedersachsengebiet findet der Betrachter Ochse, Esel und sogar eine Heidschnucke. Zusätzlich gibt es sogar eine orientalische Variante der kleinen Kunstwerke mit Elefanten und Kamelen. Die meisten der Schnitzwerke sind im Geschäft vorrätig, viele sind kurzfristig lieferbar. Seit vielen Jahren halten die Geschäftsführer Katja Mix und Nils Hoffmann gute Beziehungen zur Familie Sievers-Hahn. „Wir sind heute das einzige Geschäft in der Region, in der die überaus begehrten und handgefertigten Figuren erworben werden können“, erzählt Nils Hoffmann. Die Fertigung unter hohen Qualitätsauflagen der Weihnachts- oder Osterfiguren erfolgt in Deutschland und der Slowakei. Alle Schnitzer haben eine dreijährige Ausbildung hinter sich; das gilt auch für die Bemalung der Objekte. Gold-



Eine Krippe mit Figuren

Foto: Sievers-Hahn

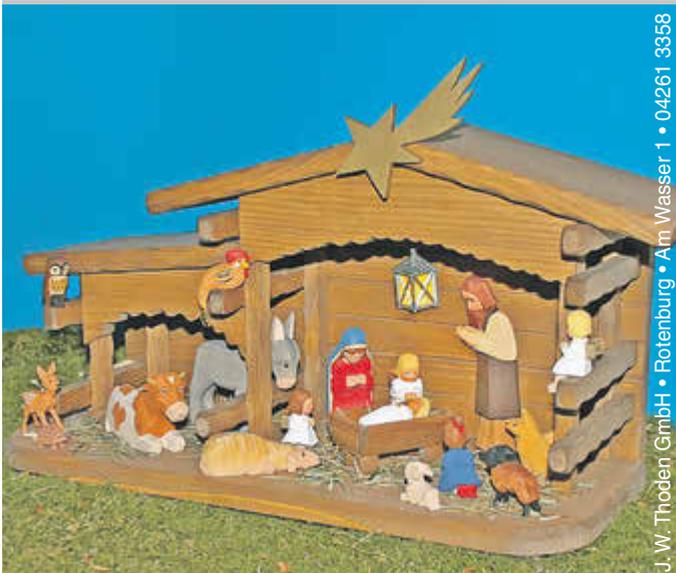
schmiedin Katja Mix schwärmt von diesen Figuren, die mit der üblichen Darstellung von Krippenfiguren nur wenig gemein haben. Neuerdings, und das sollten Sammler wissen, haben sich zu den bisherigen Figuren auch ein römischer Soldat und

heimische Wildtiere wie Dachs und Waschbär hinzugesellt. „Ich aber mag den Schäfer mit Stock und Schlapphut am allerliebsten“, verrät Katja Mix, die sich wie alle Mitarbeiter des Hauses schon auf die Zeit mit den Krippenfiguren freut.

**J.W.THODEN**

Uhrmacher & Goldschmiede seit 1828

195 Jahre Service für Uhren & Schmuck



J. W. Thoden GmbH • Rotenburg • Am Wasser 1 • 04261 3358

### Krippenfiguren von Sievers-Hahn

- handgeschnitzte Krippenfiguren -  
Ergänzt um verschiedene heimische Tiere  
für besinnliche Momente zum Innehalten

in Rotenburg exklusiv bei uns



**LINUS WITTICH**

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



Bald ist Weihnachten. Jetzt schon buchen.

Ihre Weihnachts- und  
Neujahrsgrußanzeige.

Erscheinungsdatum: 20.12.2024

Anzeigenschluss: Montag, 09.12.2024 um 14 Uhr

Ihr Ansprechpartner

**Paul Burger**

Mobil 0174 3897740

burger@wittich-kurier.de

## Lieb und struppig sucht ...

Unsere kleine Thyra, im Mai diesen Jahres im Tierheim geboren, steht stellvertretend für über 25 süße Kitten, die bereit für ihr neues Zuhause sind und nur darauf warten, ein paar Menschenleben zu verschönern.

Geboren zwischen Mai und August, sind alle Kitten bei Auszug gechipt und mindestens ein Mal geimpft, die älteren auch schon auf FIV und FeLV getestet und/oder kastriert.

Wie immer haben es die schwarzen und schwarz-weißen Kitten am schwersten, Beachtung zu finden.

Das macht uns Tierpfleger besonders traurig, da sie allesamt traumhafte Katzen sind.

Unsere Kitten kennen es nicht, allein zu sein und brauchen unbedingt Sozialpartner, daher vermitteln wir sie nur im Duo oder zu bereits vorhandenen Katzen im etwa gleichen Alter.

Bei Interesse reicht ein Anruf zur Terminvereinbarung im Tierheim unter 04268/94343 oder ein Besuch während der Öffnungszeiten freitags und samstags von 14 bis 16 Uhr.



Inh. Oliver Kaupp  
Breitenbachstraße 18  
72178 Waldachtal-  
Lützenhardt  
Nördlicher Schwarzwald  
Tel. 07443/9662-0  
Fax 07443/966260

### Zum Saisonende

**10% Rabatt auf die Schwarzwaldwoche  
und Schwarzwaldtage  
Zeitraum 3. Bis 24. Nov. 2024**

#### Schwarzwaldwoche

7 Übernachtungen mit Frühstück, 5 x Halbpension, davon 4 x Menüwahl aus 3 Gerichten und 1 x festliches 6-Gang-Menü, Montag und Dienstag nur Frühstück

p. P. **ab € 529,-**

#### Schwarzwaldtage

Buchbar von Sonntag bis Donnerstag oder Freitag 4 oder 5 Nächte mit 2 oder 3 x Menüwahl aus 3 Gerichten Montag und Dienstag nur Frühstück

4 Nächte p. P. **ab € 308,-**

#### Die kleine Auszeit

Immer Donnerstag oder Freitag bis Sonntag 2 oder 3 Übernachtungen mit Halbpension 1 x festliches 6-Gang-Menü, 1 x Obstteller 1 x Kaffee und Kuchen, 1 x Flasche Wein

2 Nächte p. P. **ab € 228,-**

Weitere Angebote finden Sie auf unserer Homepage [www.hotel-breitenbacher-hof.de](http://www.hotel-breitenbacher-hof.de) oder fordern Sie unseren ausführlichen Hausprospekt an.

### Unsere ++ Pluspunkte ++

Unser gemütliches, familiengeführtes Hotel in absolut ruhiger Lage, zwischen 2 kleinen Seen in Waldnähe gelegen, bietet Ihnen täglich neben einem großen kalt-warmen Frühstücksbüfett abwechslungsreiche Speisen-Menüwahl aus 3 Gerichten sowie ein Salatbüfett mit frischen, knackigen Salaten aus der Region.

**Wir freuen uns auf Sie!**

## Redaktionsschluss

(Annahmeschluss für Beiträge von Kirchen, Vereinen, Verbänden usw.) für die nächste Ausgabe ist am

**16. Nov. 2024**

Anzeigenschluss ist am

**18. Nov. 2024**



## Autoservice Hesse

KFZ-MEISTERBETRIEB FÜR ALLE MARKEN



### Der Winter naht ...

**Wechseln Sie rechtzeitig Ihre Winterreifen!  
Schnellanfragen**

**- damit wir rechtzeitig liefern können**

- **Automatik-Getriebe-Service**
- **Spülung des Getriebeöls**
- **Reifeneinlagerung auch bei uns möglich.**

**Lassen Sie Ihr Licht regelmäßig prüfen!**

- **Kfz-Reparatur aller Fabrikate**
- **Motor-Innenreinigung mit Wasserstoff • HU + AU • Diagnose**
- **Klimaservice • Achsvermessung**
- **Reifenservice • Radwechsel**
- **Inspektion nach Herstellerangaben**

**Inh. Christian Hesse**

Burghard-von-der-Wehl-Straße 6 · 27389 Lauenbrück  
Tel. 0 42 67 / 4 88 · Fax 0 42 67 / 1 787

info@hesse-autoservice.de

**Freundlich**

**Fair**

**Preiswert**

**Wir suchen zu sofort Kfz-Mechatroniker/in  
und freuen uns auf Ihre Bewerbung.**

# Hören sah noch nie so gut aus. Jetzt bei Hörgeräte-Akustik Schumacher.

Seit Jahrzehnten bringt der Schweizer Hörgerätehersteller Phonak innovative Hörlösungen auf den Markt, die das Leben von Millionen von Menschen auf der ganzen Welt positiv beeinflussen und Menschen sozial und emotional stärken.

Phonak Slim™ ist das brandneue, elegante Hörsystem von einem der weltweit führenden Unternehmen für Hörlösungen. Es kombiniert ein elegantes, neuartiges Design mit hochmoderner Hörleistung.



Dieses innovative Modell verbindet die beste Hörsystem-Technologie von Phonak mit einem ästhetisch ansprechendem Design, damit Nutzer sich einzigartig, elegant und verbunden fühlen können. „Die einzigartige ergonomische Form von Slim passt perfekt hinter Ihr Ohr – sogar wenn Sie eine Brille tragen. Mit der Tap Control Funktion von Slim, können Sie per Fingertipp auf Ihr Ohr Ihre beliebtesten Bluetooth®-Funktionen steuern“, erklärt Rolf Martin Schumacher von Hörgeräte-Akustik Schumacher in Rotenburg.



Die Personalisierungsfunktionen ermöglichen es, selbstbewusst an Gesprächen teilzunehmen, mühelos durchs Leben und seine vielen Hörsituationen zu gehen. „Das Design von Phonak Slim passt perfekt hinter Ihr Ohr und zu Ihrem Lebensstil“, so der Experte weiter.



## Universelle Konnektivität

Phonak Slim bietet direkte Konnektivität zu iOS- und Android-Smartphones, TV-Geräten, Roger-Geräten und Wireless-Zubehör. Führen Sie freihändig Telefonate und koppeln Sie Ihr Hörsystem mit bis zu acht bluetoothfähigen Geräten, von denen zwei gleichzeitig verbunden werden können.



## Steuerung per Fingertipp

Dank der Lithium-Ionen-Technologie und eines integrierten Bewegungssensors ermöglicht Slim die Steuerung der Bluetooth-Funktionen durch Doppeltippen auf das Ohr. Diese Funktion ermöglicht es Ihnen, Anrufe von Ihrem verbundenen iOS- oder Android-Smartphone anzunehmen und zu beenden. Außerdem können Sie das Streaming von verbundenen Bluetooth-Geräten pausieren und fortsetzen und auf bluetoothbasierte Sprachassistenten-Apps zugreifen.



## Das Wohlbefinden stets im Blick

Ihr Lieblingstool zum Erfassen Ihres Wohlbefindens. Mit der myPhonak App können Sie Ihre Slim Hörsysteme steuern. Nutzen Sie die Fernsteuerungsfunktion oder personalisieren Sie Ihre Funktionen, wann und wo immer Sie möchten. Mit der Funktion zur Erfassung von Gesundheitsdaten können Sie sogar Ihre körperlichen Aktivitäten verfolgen und erhalten hilfreiche Informationen, beispielsweise zu Schrittzahl und Aktivitätslevel. Außerdem können Sie sich über die App direkt mit Ihrem Hörakustiker verbinden, um stets eine optimale, auf Ihre individuellen Bedürfnisse ausgerichtete Versorgung zu erhalten. Behalten Sie Ihre Gesundheit und Ihr Wohlbefinden stets im Blick – mit der myPhonak App.

## Einzigartig. Elegant. Verbunden – so wie Sie!

- Wiederaufladbar
- RogerDirect™
- „Made for All“-Konnektivität
- Universelle Bluetooth-Kompatibilität

„Ein einzigartiges Design für Ihren selbstbewussten Lebensstil“, so Rolf Martin Schumacher von Hörgeräte-Akustik Schumacher in Rotenburg.



**PHONAK**  
life is on

**HÖRGERÄTE-AKUSTIK**  
**SCHUMACHER**



**EXZELLENT**  
in Kundenzufriedenheit  
Ausgezeichnet durch das BGW Institut für innovative Marktforschung  
**2020** Note: sehr gut (1,3)

**TOP 100**  
**AKUSTIKER 2023/2024**  
INNOVATIVE MARKTFORSCHUNG, ESSEN  
Ihre Info: www.top100akustiker.de

Ausgezeichnet: Rotenburg, Am Wasser 3

Fachgeschäft Rotenburg  
Am Wasser 3 · 27356 Rotenburg  
Telefon: 04261-962366  
E-Mail: [rotenburg@schumacher-hoeren.de](mailto:rotenburg@schumacher-hoeren.de)

Fachgeschäft Tarmstedt  
Poststraße 3 · 27412 Tarmstedt  
Telefon: 04283-980361  
E-Mail: [tarmstedt@schumacher-hoeren.de](mailto:tarmstedt@schumacher-hoeren.de)

# Ein Lächeln ins Gesicht zaubern

## PhysioHandwerk startet Weihnachtsaktion

Die Weihnachtszeit rückt näher und im PhysioHandwerk ist das gesamte Team am überlegen, wie es anderen Menschen eine Freude bereiten kann. Die PhysioHandwerker:innen bitten nämlich alle Patienten, in diesem Jahr auf die Vielzahl von Keksen, Kuchen oder Süßigkeiten als Zeichen des Dankes zu verzichten.

Vielmehr bitten wir dieses Jahr um eine kleine Spende für Menschen, denen es nicht so gut geht oder Möglichkeiten haben, wie wir es in Deutschland. „Wir stellen ab dem 4. November bei uns im Betrieb einen Tannenbaum mit kleinen Päckchen auf, erklärt Patricia Tiedemann das Vorhaben. In die Päckchen kommen dann

auf einem Zettel die Namen der Spender. Für den Geldbetrag gibt es dann eine extra Dose. Empfänger der Spenden sollen das Hospiz „Zum guten Hirten“ in Rotenburg und eine Stiftung für Frauen in Burkina Faso sein. Diese Stiftung hat in den letzten Jahren eine Universität in Burkina Faso aufgebaut, an die Frauen die Möglichkeit haben, technische Berufe zu studieren. Teammitglied Charlotte Rahe ist für die Stiftung tätig und mehrmals im Jahr direkt vor Ort. Die Physiohandwerker:innen sagen übereinstimmend: Seid also dabei mit einem Lächeln zu schenken und mit uns gemeinsam ein großartiges zurückzubekommen. Weihnachten, so

ist auch im Veerser Weg zu hören, das Fest der Liebe, vor allen aber der Nächstenliebe. In dieser Zeit wird besonders gern geschenkt, was häufig mit materiellen Dingen passiert. „Das ist auch bei uns nicht anders, dass Patienten, Kunden und Begleiter ihre Dankbarkeit mit Kuchen, Keksen und Süßigkeiten ausdrücken“, sagt Patricia Tiemann. „Wir sind dafür natürlich sehr dankbar. Dieses Jahr möchten wir anderen Menschen ein Lächeln ins Gesicht zaubern. Schon jetzt freut sich das Team auf rege Spendenfreudigkeit“, erzählt Tiemann und möchte natürlich erreichen, dass ganz viele Menschen über das Vorhaben informiert werden und mitmachen.



Patricia Tiemann freut sich auf die Weihnachtsaktion.

Foto: Heinz G. Gehnke

energetisch  
sicher und  
förderfähig





Engellandt Hausbau  
GmbH & Co. KG

**Besuchen Sie unser Musterhaus!**

Öffnungszeiten: So. 14:00 – 17:00 Uhr  
Mo – Fr. nach Vereinbarung  
Telefon: 0 42 63 / 9 12 15 - 00

Vor der Eulenkammer 19  
27383 Scheeßel



PhysioHandwerk

Dein Ort für Gesundheit & Bewegung

- Manuelle Therapie
- Krankengymnastik
- Osteopathie
- Lymphdrainage & Massage
- Krankengymnastik am Gerät
- Funktionstraining
- Sport

Jetzt anrufen & loslegen: 04263 - 91 27 40  
www.physiohandwerk.de

Kurse  
Krankengymnastik  
Leistungsdiagnostik  
Trainingsplanung  
Vergabe

# HELFEN • PFLEGEN • BERATEN

seit 1992



DIAKONIE-SOZIALSTATION SCHEESSEL-FINTEL

# 0 42 63 / 94 380

Große Straße 14 - 16 • 27383 Scheeßel • [www.diakonie-scheessel.de](http://www.diakonie-scheessel.de)

# Der Spargedanke zählt

## Kleine und große Sparer leben die Idee des Weltspartags

Den Spargedanken weltweit erhalten und weitergeben - diese Idee wurde beim 1. Internationalen Sparkassenkongress 1924 in Mailand geboren. „In diesem Jahr besteht der Weltspartag seit 100 Jahren - neben den gesetzlichen Feiertagen dürften der Weltspartags-Begriff und der Termin bei vielen Menschen im Kopf und Kalender verankert sein. Insbesondere die Sparkassen und Genossenschaftsbanken pflegen die gute Tradition, in den letzten Werktagen des Oktobers den Weltspartag für ihre Kunden anzubieten“, sagt Leonie Waldow, die den Weltspartag in der Sparkasse Scheeßel koordiniert. „Der pädagogische Aspekt steht im Vordergrund, Kinder lernen früh, welche Bedeutung das Sparen für ihre Zukunft hat. Die Logik ist denkbar einfach: Wer sich mit Geldsparen ein finanzielles Polster aufbaut, sorgt für später vor.“

Die Sparkasse Scheeßel lädt zu ihrem Weltspartag am Dienstag, dem 29. Oktober in der Zeit von 8.30 bis 12 Uhr und 13 bis 18 Uhr in die Filialen Bothel, Elsdorf, Fintel und in die Hauptstelle in Scheeßel ein. Besonders spannend ist für viele Kinder das Öffnen und Leeren



der Spardosen. Geknickte Geldscheine werden ausgepackt und Münzen vorgesichtet, die anschließend über die Zählmaschine rasseln. Dieses gewisse Flair bleibt vielen Kunden lange in Erinnerung. Und natürlich winkt den Kindern und Jugendlichen eine kleine Belohnung für ihren Sparwillen. „Leuchtende Kinderaugen sehen in einer Vitrine die ausgestellten Musterexemplare unserer Ge-

schenkartikel und es fällt oft schwer, sich für eine Sache zu entscheiden. Was dieses Mal lockt? Auf jeden Fall wie immer ein Kuscheltier, Stichwort: Tabaluga“, verrät Leonie Waldow augenzwinkernd. „Zusätzlich zur Sparbelohnung dürfen sich alle Weltspartagsbesucher an der Candy-Bar bedienen und alle Kinder und Jugendlichen an der 100 Jahre-Weltspartag-Jubiläumsauslosung teilnehmen, in der viele Sachpreise als Sofortgewinne winken“,

verspricht Leonie Waldow. „Wir freuen uns auf viele kleine und große Sparer mit ihren Sparschweinen und anderen Sparbehältnissen. Wer darüber hinaus mit uns über seine Geldanlagen sprechen möchte, für den sind wir jederzeit da. Ob Zuhause oder in unseren Filialen: Unsere flexible Beratungszeit darf jedermann gerne in Anspruch nehmen.“

[www.spk-scheessel.de/weltspartag](http://www.spk-scheessel.de/weltspartag)

**Weltspartags-  
Jubiläumsauslosung  
mit tollen  
SOFORTGEWINNEN!**

100 Jahre  
Weltspartag!

**Dienstag, 29. Oktober**  
8.30 - 12 Uhr & 13 - 18 Uhr

Sparkasse in Bothel, Elsdorf,  
Fintel und Scheeßel

Zusätzlich versüßen  
wir deinen Besuch  
an der bunten  
**Candy-Bar!**

**Spardose mitbringen  
& Geschenk aussuchen.**

**Sparkasse  
Scheeßel**

modern & innovativ

[spk-scheessel.de/weltspartag](http://spk-scheessel.de/weltspartag)

SIGEMAR WERSICH

Sachverständigenbüro für Gebäudeschäden,  
Bausubstanz und Sanierungsmaßnahmen

- Bauwerksdiagnostik (TÜV)
- An- und Verkaufsberatung
- Schimmel (TÜV-zertifiziert)
- Gebäude-Abdichtung (TÜV)

Sigemar Wersich  
Sotheler Str. 2  
27383 Scheeßel

☎ 04263/912233  
☎ 0177/5993359  
☎ 04263/912235  
✉ [info@s-wersich.de](mailto:info@s-wersich.de)

# Vergünstigungen für Engagierte per Smartphone

## Neue App für die digitale Ehrenamtskarte

**bk/uh.** Ab sofort steht allen ehrenamtlich Engagierten in Niedersachsen eine neue App für die Ehrenamtskarte zur Verfügung. Die App kann kostenlos für Android und iOS in entsprechenden Stores heruntergeladen werden. Damit kann die Niedersächsische Ehrenamtskarte digital auf dem Smartphone oder Tablet mitgeführt und bei Bedarf vorgezeigt werden.

Mit der neuen App kann die Karte auch einfach und unkompliziert beantragt oder verlängert werden. Darüber hinaus haben Nutzerinnen und Nutzer schnell im Blick, welche Vergünstigungen es jeweils in der Nähe gibt.

In Niedersachsen engagieren sich viele Menschen in Bereichen wie dem Rettungswesen, Sportvereinen, der Flüchtlingshilfe oder dem Umweltschutz. Dieses bemerkenswerte Engagement wird vom Land unter an-

derem mit der Ehrenamtskarte gewürdigt. Diese umfasst etwa 2.700 Vergünstigungen in Niedersachsen und Bremen, von Rabatten im Einzelhandel bis hin zu ermäßigten Eintritten in Museen und Schwimmbädern. Aktuell profitieren rund 29.000 aktive Karteninhaberinnen und -inhaber von den Vergünstigungen. Die Landesregierung dankt allen ehrenamtlich Engagierten in Niedersachsen für ihren unermüdlichen Einsatz.

### Was ist die Ehrenamtskarte?

Die Niedersächsische Ehrenamtskarte wurde im Jahr 2007 eingeführt und gilt seit 2010 länderübergreifend für Niedersachsen und Bremen. Über 80 Kommunen beteiligen sich in Niedersachsen derzeit an diesem Programm. Inhaberinnen und Inhaber der Ehrenamtskarte können Vergünstigungen in öffentlichen Einrichtungen und bei zahlreichen Anbietern in Anspruch nehmen.

### Welche Vergünstigungen gibt es?

Mit der Ehrenamtskarte profitieren Engagierte in Niedersachsen und Bremen von rund 2.700 Vergünstigungen, die in einer Datenbank im Freiwilligen-Server aufgelistet sind.

Mit der App werden die angebotenen Vergünstigungen auf einer Karte angezeigt, so dass sich ortsnahe Ermäßigungen schnell finden lassen. Vor Ort sind Anbieter, die Vergünstigungen gewähren, häufig durch einen Aufkleber im Eingangsbereich oder an den Kassen erkennbar.

### Was sind die Voraussetzungen für den Erhalt der Ehrenamtskarte?

Um die Ehrenamtskarte zu beantragen, müssen folgende Voraussetzungen erfüllt sein:

- Ausübung einer freiwilligen, gemeinwohlorientierten Tätigkeit ohne Bezahlung von mindestens fünf Stunden pro Woche beziehungsweise 250 Stunden pro Jahr.

- Zum Zeitpunkt der Beantragung muss das freiwillige Engagement bereits mindestens zwei Jahre bestehen (oder seit Bestehen der Organisation), und die Engagierten möchten ihren Einsatz für das Ehrenamt auch zukünftig fortsetzen.
- Das Engagement muss in Niedersachsen ausgeübt werden oder die engagierte Person wohnt in Niedersachsen und ist außerhalb des Landes ehrenamtlich tätig.

Die Geltungsdauer der Ehrenamtskarte beträgt drei Jahre. Bei fortbestehenden Voraussetzungen kann die Karte selbstverständlich verlängert werden. Die Ehrenamtskarte wird von den teilnehmenden Kommunen verliehen und ausgegeben. Engagierte erhalten eine personenbezogene Karte, die nicht übertragbar ist. Der Antrag kann schriftlich oder digital – jetzt auch über die App – gestellt werden.

Weitere Informationen gibt es unter folgendem Link: <https://www.freiwilligenserver.de/ehrenamtskarte>

**BERUF(UNG)?**

**€ 3.000,-**  
Willkommensbonus  
\*Die Geldprämie ist steuer- und sozialversicherungspflichtig.

**PFLEGE**

**PFLIEGEFACHKRAFT**  
m/w/d | Voll- / Teilzeit | Tagdienst

**PALLIATIV-FACHKRAFT**  
m/w/d | Voll- / Teilzeit | Tagdienst

**PRAXISANLEITER/IN**  
m/w/d | Voll- / Teilzeit | Tagdienst

**bewerbungen.haus-am-bahnhof@charleston.de**  
Wohn- und Pflegezentrum Haus am Bahnhof  
Frau Sandra Idem, Interim Einrichtungsleitung  
Bahnhofstraße 17 · 27356 Rotenburg  
Tel. 04261 816450 · [www.haus-am-bahnhof.de](http://www.haus-am-bahnhof.de)

**Haus am Bahnhof**  
Charleston Wohn- und Pflegezentrum  
Rotenburg

Jetzt mit nur wenigen Klicks bewerben:  
[charleston-karriere.de](http://charleston-karriere.de)

# Sicher und betreut die Welt erobern

## In einer Kleingruppe nach Südafrika reisen

Wer hat davon noch nicht geträumt? Nur einmal Südafrika mit der Gardenroute und dem Krüger Nationalpark besuchen. Aber ganz allein so eine große Reise machen? Da kommen schon Bedenken auf. Gedanken wie: Ist das auch sicher oder was mache ich nur, wenn ich krank werde oder ein anderes Problem bekomme? Alle diese Bedenken fliegen dahin, wenn sich der Reisewillige in die Obhut einer komplett betreuten Reise mit Rundumbetreuung begibt.

Vom 24. Februar und bis zum 11. März ist das alles problemlos möglich. 16 Tage lang umorgt mit Südafrika einen anderen Kontinent zu bereisen und sich um nichts kümmern

zu müssen, ist das ganz große Plus einer Gruppenreise mit wenigen Teilnehmern. Kristin Reinhardt vom TUI-ReiseCenter in Rotenburg freut sich auf den Ausflug mit netten Urlaubern und informiert vorab sehr gerne über alle Einzelheiten des Vorhabens.

Der Komplettpreis für den Urlaub beinhaltet eine 16tägige Reise mit Flug, Aufenthalt in Mittelklassehotels oder Lodges. Dabei sind auch die Halbpension, ein Ausflug zum Tafelberg (wetterabhängig),



Freut sich auf die Reisebetreuung:  
Kristin Reinhardt vom TUI ReiseCenter

Foto: Heinz G. Gehnke



Trauhafte Kulisse: Der Hafen von Kapstadt

Foto: Heinz G. Gehnke

eine Wein-verkostung und Pirschfahrten. Der Reisegast erlebt eine komplette Betreuung und eine örtliche Begleitung in

deutscher Sprache. So erklärt sich dann auch das immer größer werdende Interesse an einer Gruppenreise.

Weitere Ziele sind: der Tsitsikamma Nationalpark, die Region White River und natürlich der Krüger Nationalpark. Fast eine ganze DIN A-4-Seite ist mit dem Programm gefüllt.

Aber was steht alles auf dem Programm des Vorhabens? Mit dem Flugzeug geht es ab Hamburg nach Kapstadt. Dort werden die Gäste am Folgetag durch die örtliche Reisebegleitung begrüßt und in Einzelheiten des Programms eingewiesen.

Diese gibt es, natürlich auch unverbindlich, im TUI-ReiseCenter. Wenn jetzt zur Reise noch Fragen entstanden sind, dann sollte das Büro in der Straße Am Wasser aufgesucht werden.

Am dritten Tag wird Kapstadt und mit allen seinen Sehenswürdigkeiten erkundet. Was folgt sind eine Seilbahnfahrt auf den Tafelberg, ein Ausflug zum Kap der guten Hoffnung und eine Fahrt nach Johannesburg.

Kristin Reinhardt beschreibt die Reise so: „Wir fliegen in ein einmaliges Naturparadies, welches an Vielfalt und Abwechslung kaum zu überbieten ist mit den „Big Five“ in einem der größten Wildschutzgebiete Afrikas“.

**FEUERHOLZ**  
gespalten & getrocknet  
www.feuerholz.de

Laubholz  
gemischt

Eiche/Buche  
Nadelholz

0151 11 5 333 19

Lieferung ab  
3 SRM gegen  
Aufpreis möglich.

**PATRICK HEINS - WOHLSDORF**

## UNSERE GRUPPENREISE 2025!

Begleitet ab/bis Rotenburg

### Südafrika - Gartenroute & Krüger Nationalpark

inkl. Halbpension & Ausflugsprogramm

16-tägig inkl. Flug ab/bis Hamburg

24.02. - 11.03.2025

ab **€ 4.379,-**

Zwischenverkauf und Druckfehler vorbehalten. Stand Oktober 2024.

Ausführliche Informationen erhalten Sie im



TUI ReiseCenter MBB Reisen e.K. - Inh. Manuela Boots-Brunkhorst  
Am Wasser 10 · 27356 Rotenburg · Tel. +49 4261 9629-29 ·  
rotenburg1@tui-reisecenter.de  
<http://www.tui-reisecenter.de/rotenburg1>



**LARS MEINKE**  
**ELEKTROMEISTER**

Bahnhofstr. 24 · 27383 Scheeßel  
Telefon (0 42 63) 86 00 · Fax 42 83

# Seit zwei Jahren in Scheeßel

## Hörsysteme Jarchow feiert Geburtstag

Am 1. Oktober 2022 hat Alexander Jarchow sein Fachgeschäft für Hörsysteme in Scheeßel eröffnet. Zuvor hat er als Meister seines Fachs in namenhaften Unternehmen die nötigen Erfahrungen gesammelt. Er hat es noch keinen Tag bereut, sich in Scheeßel selbstständig gemacht zu machen und er kann am allerbesten erklären, was es mit der Hörproblematik auf sich hat.



Hörrohr war gestern. Heute geht das ganz anders

Foto: Hörsysteme Jarchow

Hörgeräte entwickeln sich ständig weiter: Moderne Lösungen umfassen spannende Funktionen wie Bluetooth und Akku-Technologie, sind mit dem Smartphone steuerbar und erreichen bisher nie dagewesene Klarheit im Sprachverstehen. Doch bei über 1.000 verschiedenen Hörgeräte-Modellen auf dem deutschen Markt kann man sich schnell überfordert

fühlen. Wer wieder gut hören möchte, steht also vor vielen Fragen. Die häufigste davon ist: Was ist das beste Hörgerät für mich? Die erste Adresse für einen Vergleich ist für viele die Stiftung Warentest, die leider bisher keine Hörgeräte-Modelle bewertet hat. Aber: Wie viel Technik brauche ich denn wirklich? „Für einfache Hörsituationen, wie beispielsweise Einzelgespräche in ruhiger Umgebung oder Fernsehen, genügt ein Hörgerät mit schlichter Technik aus der Basis-Klasse. Wer einen aktiveren Lebensstil hat und oft in komplexen Hörsituationen ist, wird den Mehrwert von höherwertiger Technik in der Mittel- und Oberklasse deutlich spüren. Gerade Gruppengespräche mit Hintergrundgeräuschen, wie bei Restaurantbesuchen oder Geburtstagsfeiern bei Freunden, werden um ein Vielfaches verbessert. Geräte der Basis-Klasse enttäuschen in solchen Situationen“, erklärt Jarchow nachvollziehbar. Zusatzfunktionen wie Bluetooth-Streaming und Akku-Technologie können im Alltag nützlich sein. Jarchows Empfehlung: „Ausprobieren und selbst entscheiden, was wirklich gebraucht wird. Stellen Sie sich vor, wie es wäre, wieder an lebhaften Diskussionen teilzunehmen, Musik in voller Klarheit zu genießen und die Stimmen Ihrer Liebsten klar und deutlich zu hören. Ich berate in jedem Fall gerne und gemeinsam finden wir die beste Lösung“, weiß Jarchow zu berichten.



Hilfe bei allen Fragen rund um Hörsysteme: Alexander Jarchow (rechts)  
Foto: Hörsysteme Jarchow



Einfach wieder natürlich hören.



NATURAL FITTING

...wieder natürlich hören!

[www.naturalfitting.de](http://www.naturalfitting.de)

DEN KLANG IHRER HÖRGERÄTE SPÜRBAR VERBESSERN.

„Natural Fitting“ - das innovative und neuartige Anpass-Verfahren, das dafür sorgt, Hörgeräte in Klang und Lautstärke möglichst realitätsgetreu auf jeden Menschen und sein individuelles Hörvermögen abzustimmen.

Jetzt exklusiv bei uns erleben!

 HÖRSYSTEME JARCHOW

Hörsysteme Jarchow | Kirchstrasse 4 | 27383 Scheeßel  
04263 98 38 757 | [www.hoersysteme-jarchow.de](http://www.hoersysteme-jarchow.de)

Westerveseder Landstr. 18 · 27383 Scheeßel · [info@firma-dreyer.de](mailto:info@firma-dreyer.de)

**FAHRDIENST  
FIRMA DREYER**  
Scheeßel  
[www.firma-dreyer.de](http://www.firma-dreyer.de)

- Kranken- & Dialysefahrten
- Rollstuhltransporte
- Kurierdienste

**0 42 63 8772**

# Anbieten was auch gebraucht wird

## Das Autohaus Günther Bassen und Toyota

Warum ist Toyota im Moment erfolgreicher als andere Hersteller. Wir sprachen mit Luka Bruns, Prokurist und Verkaufsleiter im Rotenburger Traditions-Autohaus Günther Bassen GmbH.

**WK: Herr Bruns, die aktuellen Zahlen für Toyota sehen sehr gut aus. Was sind die Gründe, dass Sie sich so gut im Wettbewerb behaupten können?**

Uns ist es in diesem Jahr gelungen, trotz eines schwierigen und sogar rückläufigen Marktes gegen den Trend zu wachsen. Die Programme von Toyota, der Toyota Kreditbank und Kinto im gewerblichen Bereich sind sehr attraktiv für unsere Kunden und wir können sie erfolgreich umsetzen.

Zwei wichtige Wachstumstreiber sind für uns der neueingeführte Toyota C-HR und der Yaris Cross, die beide in kurzer Zeit zu Publikumslieblingen avancieren konnte. Darüber hinaus ist es unsere Hybrid-Technologie, die sich nun endgültig am Markt durchgesetzt hat. Heute haben rund 80 Prozent unserer Neuwagen einen Voll-Hybridantrieb. Die Technologieoffenheit Toyotas ist hierbei eine wichtige Säule, diese Multi-Path-Strategie inkludiert alle modernen Antriebe - inklusive PHEV, BEV und FCEV.

**WK: Mit Hinblick auf 2025 wird sich auch einiges verändern, insbesondere beim Thema CO2. Wie geht Toyota damit um?**

Dank Ihres hohen Hybridanteils muss Toyota seinen PHEV- und BEV-Anteil von bisher rund sieben Prozent auf 17 Prozent steigern. Das ist zwar im Vergleich zum Wettbewerb moderat, bedeutet aber auch für unseren Hersteller keine einfache Aufgabe. Toyota hat vor allem bei den PHEV noch großes Potential.

Dieses werden sie mit einer breit angelegten Kampagne in den kommenden Wochen und Monaten deutlich stärker ausschöpfen, soviel wissen wir schon. Gleichzeitig werden sie mit ihren starken Partnern, die schon angesprochene Toyota Kreditbank, Kinto und dem Toyota Versicherungsdienst unsere Wettbewerbsfähigkeit bei BEV weiter verbessern und erfolgreich sein.

**WK: Mit welchen preisgünstigen Modellen im Bereich BEV ist in Kürze zu rechnen?**

Bis 2026 wird Toyota 15 ZEV-Modelle (Zero Emission Vehicle) allein unter der Marke Toyota in Europa anbieten. Darunter werden auch BEV-Modelle aus dem B- und C-Segment sein. Schon heute können wir beispielsweise mit dem bZ4X, für nur 289 Euro



Das Ehepaar Drücker aus Bremen freut sich über Ihren neuen Toyota C-HR, Rechts Luka Bruns

im Leasing ohne Anzahlung und mit 15 Jahren Garantie, ein BEV anbieten. Und wie Toyota-Chef Akio Toyoda es schon auf der Europahändlerstagung 2017 in Kopenhagen seinen Händlern angekündigt hat: „Wir werden zur richtigen Zeit, die richtigen Autos mit den richtigen Antrieben für jeden Kunden und

jeden Bedarf anbieten können!“ Bislang hat er immer Wort gehalten.

**WK: Herr Bruns, was ist abschließend der Ausblick für das kommende Jahr 2025, sehen Sie sich mit Toyota entsprechend gut vorbereitet?**

Wir sind gut gerüstet. Toyota hat ein starkes Momentum für uns in Deutschland geschaffen, das wir gemeinsam mit Toyota und unserem hochmotivierten Team nutzen wollen.

## Jetzt an Kalender und Co. denken!

**INDIVIDUELLE BERATUNG**  
Was dürfen wir für Sie tun?

**DRUCK KONTOR**  
Fahlbusch - Hamelberg e.K.

Mühlenstraße 22  
27356 Rotenburg (Wümme)  
04261 / 96 497-30  
info@druck-kontor.com  
www.druck-kontor.com

Selbstgebackene  
**Kuchen**  
auch außer Haus ...

**Genießen Sie**  
unser  
**leckeres Eis.**

**Öffnungszeiten:**

Mittwoch bis Sonntag von 14 bis 18 Uhr  
Montag und Dienstag Ruhetag

**Hofcafé**  
im Grünen

Teilwiesen 2 • 27383 Scheeßel-Hetzwege  
**Telefon 04263/98 33 86**  
Fax 04263/98 33 97



# TOYOTA COROLLA HYBRID TEAM DEUTSCHLAND



Toyota Easy Leasing

**OHNE  
ANZAHLUNG**

Toyota Corolla Hybrid

**315** €<sup>1</sup>  
mtl. leasen  
zzgl. Überführung

**Toyota Corolla 5-Türer Team Deutschland:** Außenspiegel, elektrisch einstellbar, Verkehrszeichenerkennung (RSA), 6 Lautsprecher, Bi-LED-Scheinwerfer

Energieverbrauch Toyota Corolla 5-Türer Team Deutschland, Hybrid: 1,8-l-VVT-i, Benzinmotor 72 kW (98 PS) und Elektromotor 70 kW (95 PS), Systemleistung 103 kW (140 PS) Stufenloses Automatikgetriebe: kombiniert: 4,6 l/100 km; CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert: 104 g/km, CO<sub>2</sub>-Klasse: C. Abb. zeigt Sonderausstattung.

<sup>1</sup>Ein unverbindliches Kilometerleasing-Angebot der Toyota Kreditbank GmbH, Toyota-Allee 5, 50858 Köln für den Toyota Corolla 5-Türer Team Deutschland. Anschaffungspreis: 28.777,77 € zzgl. Überführung, Leasingsonderzahlung: 0,00 €, Gesamtbetrag: 15.120,00 € zzgl. Überführung, jährliche Laufleistung: 10.000 km, Vertragslaufzeit: 48 Monate, 48 mtl. Raten à 315,00 €. Das Leasingangebot gilt nur für Privatkunden und nur bei Anfrage und Genehmigung bis zum 30.11.2024. Individuelle Preise und Finanzangebote erhalten Sie bei uns.



**Günther Bassen GmbH**

Industriestr. 15 · 27356 Rotenburg  
Tel. 04261 94960 · info@bassen.de  
www.bassen.de

## >>> Achtung, pieksig!



# Aufzucht mit großen Hindernissen

Ein Bericht der [www.igelpflege-rotenburg-wuemme.de](http://www.igelpflege-rotenburg-wuemme.de)

Vor einigen Wochen kam ein Notruf aus Taaken, vier Igel-säuglinge, Augen noch geschlossen, noch weiße Stacheln und zwei davon verletzt wurden aufgefunden. Die Finderin machte sich sofort auf den Weg und in der Station wurde alles vorbereitet.

Dann kamen sie, die vier dehydrierten Säuglinge, alle Anfang 40 Gramm, schrumpelig, schmutzig, kühl... und ein Mädel und ein Bub mit Bissverletzungen, vermutlich vom Hund. Nach der Erstversorgung war stündliche Pflege notwendig, bis sie am nächsten Tag in der Lage waren, durch Stimulierung (Toiletting) Kot und Urin

abzusetzen. Ein schwieriges Unterfangen in einer solchen Situation, daher ist es zwingend notwendig, dass sowas nicht von Laien gemacht wird, sondern unbedingt vom Experten. Die nächsten Tage waren dann alle zwei Stunden Fütterung und Toilettung angesagt, was normalerweise die Mutter macht, aber die gab es ja nun nicht mehr.

Nach einer Woche öffneten sie langsam ihre Augen, wurden mobiler und die zwei verletzten (Tina & Tarzan) waren größtenteils über den Berg. Alles schien gut zu werden, aber dann fingen alle vier an zu schuppen, Stacheln zu verlieren und bekamen Eiterpusteln. Zwei (Tina



& Tarzan) weniger schlimm, die anderen zwei (Torben & Tiffi) aber heftig. Es spitzte sich die nächsten Tage massiv zu, trotz aller Behandlungen waren die zwei nicht in den Griff zu kri-

gen und wir mussten sie trennen. Bei Tina & Tarzan schlugen die Behandlungen an, bei Torben und Tiffi aber ging es steil bergab. Sowohl äußerlich, als auch innerlich.

# DU machst Sinn.

Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt

## pädagogische Fachkräfte

(m/w/d) für Kinder und Jugendliche in zwei verschiedenen Bereichen

→ für den Kinder- und Jugendbereich für junge Menschen mit einer geistigen Behinderung



→ für die Kinder- und Jugendhilfe



Die Stellen werden mit 15 bis 100 % unbefristet besetzt.

Wir bieten eine Bezahlung nach TVDN sowie viele Benefits (Jahressonderzahlung, tarifliche Kinderzulage, Firmenfitness ...)

### Ansprechpartnerinnen:

#### Bereichsleitung

Michelle Koch

Telefon 04261 920-746

#### Sekretariat Wohnen

Diane Nuber

Telefon 04261 920-821



**ROTENBURGER WERKE**  
Was zählt ist der Mensch.

## >>> Achtung, pieksig!



Wir diskutierten mit weiteren erfahrenen Igelpflegern, was wir noch machen könnten, um die inzwischen nur noch 50 und 70 Gramm leichten Torben & Tiffi zu retten. Dan wählten wir eine Therapie, die bei derart leichten Igeln offensichtlich noch keiner angewandt hat. Mit Erfolg, die massiven Eiterpusteln verschwanden und durch die tägliche Spezial-Hautpflege besserte sich der Zustand beider gewaltig. Während Tiffi dann aber auch wieder zunahm und zurück zu Tina & Tarzan durfte, dümpelte Torben weiterhin bei 50 Gramm, wurde schwächer und sein kleiner Körper schien aufgeben zu wollen. Kommt überhaupt nicht infrage, sagte unsere Jule. Und da im Hochbetrieb der Station ständig Notfälle die Pläne durchkreuzen,

nahm Jule den kleinen Kümmerling Torben mitsamt Equipment und Neuzugang Oilily, die mit ihrer toten Schwester hier abgegeben wurde, mit nach Hause, um eine 1:2 - Betreuung zu gewährleisten. Und Jule hat es geschafft, aus dem sterbenden, nackigem Torben und der ebenso schlechten Oilily sind mit viel Einsatz zwei Prachtexemplare geworden. Die anderen drei sind inzwischen groß, stark und gesund und durften auf dem Gelände des Rotenburger Igelkrankenhauses in ein Außengehege umziehen, zur Vorbereitung auf die Auswilderung. Inzwischen haben auch Torben und Oilily ein fantastisches Gewicht erreicht und dürfen in Kürze auch ins Außengehege umziehen. Da die zwei aber so schwer krank waren, werden sie

noch den ersten Winterschlaf geschützt verbringen und dann im nächsten Frühjahr ausgewildert. Das wird sicher schwerfallen, aber es sind Wildtiere und die gehören in die Freiheit, dafür machen wir das alles hier. Aber eins ist sicher, diesen Fall wird keiner von uns mehr vergessen, schon gar nicht unsere Jule.

Ende gut, alles gut, an dieser Stelle ein ganz herzliches Dankeschön an all unsere Teammitglieder, die hier täglich viele Stunden ehrenamtlich arbeiten, um den Betrieb der Igelstation zu gewährleisten, der rein von Spenden und Ehrenamtlern aufrecht erhalten wird.

### RECHTSANWALTS- UND NOTARKANZLEI

## Dudeck Meyer-Arndt & Kollegen

### Jutta MEYER-ARNDT

Rechtsanwältin und Notarin  
Fachanwältin für Arbeitsrecht  
Fachanwältin für Familienrecht

### Christian HEUSER

Rechtsanwalt  
Tätigkeitsschwerpunkte:  
Familienrecht | Mietrecht | Strafrecht

### Rudolf WILLENBOCKEL

Rechtsanwalt  
Tätigkeitsschwerpunkte:  
Erbrecht | Arbeitsrecht | Verkehrsrecht

Zevener Straße 5 A, 27383 Scheeßel

#### Rechtsanwälte

Telefon-Nr.: 04263/2035, Fax-Nr.: 04263/983911  
E-Mail: mhw@anwaltskanzlei-dudeck.de

#### Notarin

Telefon-Nr.: 04263/2036, Fax-Nr.: 04263/8539  
E-Mail: office@anwaltskanzlei-dudeck.de

Im Oktober/November werden die meisten Igelkinder bei uns abgegeben. Hier ist es aber ganz wichtig, genau hinzuschauen, ob Hilfsbedürftigkeit besteht oder nicht, denn oft wird leider auch alles eingesammelt, was draußen mit Zufütterung noch problemlos eine Chance hätte und die Folgen sind dann sowohl für das eingesammelte Igelkind, als auch für die zurückgebliebenen, nicht gefundenen Geschwister fatal, weil den anderen dann eine Wärmequelle fehlt.

Eine Zufütterung ist jetzt im Herbst ganz besonders wichtig, geeignet ist Katzenass-

futter (Pastete! Ohne Gelee u. Soße), Kittentrockenfutter, schlotziges Rührei ohne Gewürze und Wasser (niemals Milch). Als erstes gehen jetzt im Oktober die Igel Männchen in den Winterschlaf. Gefolgt von den Igelweibchen im November, wenn sie sich von der Babyaufzucht erholt haben. Als letztes dann im Dezember die Igelkinder und bis dahin müssen sie 600 Gramm auf die Waage bringen, was aufgrund des Insektensterbens ohne Zufütterung kaum noch möglich ist.

Infos, wie man richtig zufüttert, gibt's auf unserer Homepage.

URBAN ARROW

CERVELO

SCHINDELHAUER

# Halloween – Herbstaktion 20%\* auf alles

## Cannondale Mavaro 5

Bosch Antrieb,  
Shimano 10-Gang

statt € 4199,-

**jetzt € 2999,-**



## Victoria E-Trekking/ Tresalo 11

Bosch Antrieb  
Shimano 7-Gang  
mit Rücktritt oder Freilauf

statt € 3299,-

**jetzt € 2599,-**



## Cannondale Moterra Carbon 2

Bosch CX, Antrieb 750WH,  
Shimano XT,  
Grün oder Gelb Metl.

statt € 7499,-

**jetzt € 4999,-**



## Cannondale Wonderwagon 1

Bosch-Cargo Antrieb,  
2 Kinder

statt € 7499,-

**jetzt € 5999,-**



## Qio Kompakt Pedelec

Bosch Antrieb  
Shimano 8-Gang

statt € 3399,-

**jetzt € 2699,-**



## Cannondale Topstone Carbon 2 GRX

Shimano GRX 24-Gang

statt € 5199,-

**jetzt € 3499,-**



## Cannondale S6

Carbon-Rennrad  
Shimano 105-24 Gang

statt € 3299,-

**jetzt € 2599,-**



## Cannondale TESORO Carbon 2

Bosch SX Antrieb  
nur 17 kg

statt € 4999,-

**jetzt € 3999,-**



## Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag von 14.00 bis 18.30 Uhr • Samstag von 10.00 bis 14.00 Uhr

**fahr Rad profi**  
Inh. Arvid Prohn

**Werkstatt • Lieferservice • Bekleidung • Zubehör**

**27383 Scheeßel • Große Straße 12**

Tel. 0 42 63 / 98 55 88 • Fax 98 55 99

fahrradprofi@gmx.de • www.fahrradprofi.info

\* sofort ab Lager verfügbare Räder, Service inklusive

CANNONDALE VICTORIA FLYER I:SY PATRIA QIO CONWAY CONTOURA

EURO RAD JOBRAD BIKELEASING MEIN DIENSTRAD LENSE A BIKE BEVELO U.V.M.